

# dôchodOK

VÝROČNÁ SPRÁVA 2010

VÚB Generali d.s.s., a.s.

## Obsah

1. Správa predstavenstva	3
2. Základné informácie o hospodárení s majetkom v dôchodkových fondoch VÚB GENERALI KLASIK, konzervatívny dôchodkový fond VÚB Generali d.s.s., a.s.	6
VÚB GENERALI STABIL, vyvážený dôchodkový fond VÚB Generali d.s.s., a.s.	7
VÚB GENERALI PROFIT, rastový dôchodkový fond VÚB Generali d.s.s., a.s.	8
3. Účtovná závierka k 31. 12. 2010 VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, d.s.s., a.s.	11
4. Účtovná závierka k 31. 12. 2010 VÚB GENERALI KLASIK, konzervatívny dôchodkový fond VÚB Generali d.s.s., a.s.	40
5. Účtovná závierka k 31. 12. 2010 VÚB GENERALI STABIL, vyvážený dôchodkový fond VÚB Generali d.s.s., a.s.	55
6. Účtovná závierka k 31. 12. 2010 VÚB GENERALI PROFIT, rastový dôchodkový fond VÚB Generali d.s.s., a.s.	70

# Správa predstavenstva

Vážení akcionári, klienti, obchodní partneri,

v roku 2010 bol systém starobného dôchodkového sporenia (SDS) charakterizovaný relatívnym „pokojom pred búrkou“, čiže očakávaním avizovaných zmien ktoré nadviažu na volebné výsledky. Po voľbách došlo náhlemu zníženiu záujmu politikov o rýchlu realizáciu zmien ktoré by odstránili aspoň najproblémovejšie časti poslednej, prevažne účelovej, novely zákona.

Dôsledky spochybňovania významu SDS sa prejavili, okrem iného, aj v nezaujme mladých, prvýkrát dôchodkovo poistených, ktorí by mohli a mali do systému vstúpiť. Celkovo vstúpilo do 2.pilieru len 7 359 nových sporiteľov, čo predstavuje cca iba 14% z celkového možného počtu.

V priebehu roka získala VÚB Generali 2 995 sporiteľov, z toho 1 107 prestupmi a 1 888 nových sporiteľov v systéme, čo predstavuje 23,3%-ný podiel zo všetkých získaných sporiteľov v 2.pilieri. Zároveň sme stratili 723 sporiteľov, z toho však prestupmi do iných DSS len 527. Výsledkom je nárast sporiteľov o 2 272 t.j. +1,17%, pričom lepší výsledok dosiahol len Allianz (+ 6 182, t.j.+1,42%), zatiaľ čo ostatné DSS-ky ostali na rovnakých počtoch klientov (ING), resp. mali mierny úbytok sporiteľov (AXA, Aegon, ČSOB). Uvedené znamená, že ku koncu roka sme mali 195 893 sporiteľov, čo predstavuje mierne zvýšenie (13,62%) trhového podielu spoločnosti.

V portfóliu klientov VÚB Generali si miernu prevahu udržali muži (50,12%), pričom priemerný vek sporiteľov sa zvýšil z 35 na 36 rokov. V kmeni máme mladších ako 30-ročných 28,4% a starších ako 50-ročných len 2,8%. Problémom, ktorý však bezprostredne súvisí s tým že mladí ľudia sa spravidla nestihnú, prípadne nechcú rozhodnúť pre sporenie v 2.pilieri je, že počet mladších ako 30-ročných pri vstupe do SDS v porovnaní s koncom roka 2010 klesol až o 57%.

Z hľadiska výšky mesačného príjmu, z ktorého sa platia odvody do SDS, je pozitívnym faktom, že počet sporiteľov s minimálnou mzdou oproti predchádzajúcemu roku poklesol približne o 17% a tvorí tak len cca tretinu našich sporiteľov. Necelá polovica sporiteľov má mzdu medzi 400 - 900€ mesačne. Ďalej 11% sporiteľov má mzdu medzi jedno až dvojnásobkom priemernej mzdy a cca 3% viac ako dvojnásobok priemernej mzdy. Postupný nárast miezd u sporiteľov je úplne jednoznačný. V roku 2010 dostalo príspevok 84,6% klientov, ostatní sú nezamestnaní, v zahraničí alebo z SDS vylúčení, ako napr. policajti, požiarnici, záchranári atď. Priemerný príspevok klienta v roku 2010 bol 44€, a priemerný príspevok aktívneho klienta až 68€, čo je napr. až o 63% vyšší priemerný príspevok ako v r.2005. Na osobnom dôchodkovom účte (ODÚ) menej ako 20€ má 2,6%, ale priemerná výška ODÚ je takmer 2 750€, pričom nad 3 000 € na ODÚ má cca tretina sporiteľov. V priebehu roka zaslala Sociálna poisťovňa sporiteľom a pripísali sme na ich účty spolu cca 2,07 miliónov príspevkov.

Ku koncu roka spoločnosť spravovala aktíva vo výške 538,6mil.€, čo predstavovalo 14,49% trhový podiel. Z tejto sumy bolo 6,0% v konzervatívnom, 36,7% vo vyváženom a 57,3% v rastovom fonde. To je prakticky nezmenené rozloženie aktív oproti predchádzajúcemu roku. Z dôvodu zákonom stanovenej garancie výkonnosti, je zloženie aktív v jednotlivých fondoch vyslovene konzervatívne a takmer rovnaké, resp. len s malými odchýlkami a prestupy medzi dôchodkovými fondmi teraz teda strácajú zmysel. V priebehu roka spoločnosť ponechala v portfóliu len minimálnu akciovú zložku, aj tú koncom roka musela predať. Nakupovali sme prevažne štátne dlhopisy (cca 67% portfólia) a využívali výhodné termínované vklady vo vybraných bankách v Slovinsku a Maďarskej republike (cca 32% portfólia). Napriek konzervatívnejmu prístupu k alokácii portfólia bolo zhodnotenie vo všetkých troch fondoch vyššie ako v predchádzajúcom roku, konkrétne 1,85% v konzervatívnom, 1,90% vo vyváženom a 1,87% v rastovom fonde. Uvedené hodnoty ročného zhodnotenia sú najvyššie spomedzi všetkých DSS. Zároveň sme dosiahli najvyššie zhodnotenie počítané od vzniku dôchodkových fondov (22.3.2005) vo vyváženom (1,62%) a rastovom (1,29%) fonde zo všetkých dôchodkových fondoch spravovaných DSS. Pozitívny vývoj v správe aktív sa následne prirodzene preniesol aj do splnia plánu succes fee. Zatiaľ čo VÚB Generali dosiahla najvyššie hodnoty succes fee na jedného klienta, 0,18€, na druhej strane najväčšia DSS (Allianz) len 0,07€ čo je najmenej zo všetkých DSS.

Počas roka bolo riešených takmer 14 000 otázok a požiadaviek sporiteľov, či už prostredníctvom nášho call centra alebo e-mailom, zároveň bolo vykonaných aj 6 675 zmien v Zmluvách o SDS. Pre nízky záujem sme zrušili kartu DôchodOK a nahradili ju bezplatnou SMS službou pre všetkých, spolu 3 347, sporiteľov ktorí prejavili záujem o informácie o stave účtu a pripisovaných príspevkoch. So sporiteľmi sme komunikovali aj prostredníctvom internetovej stránky (všeobecné a aj aktuálne informácie), elektronicky zasielaného Občasníka, ako aj Mesačnými správami o dôchodkových fondoch.

VÚB Generali, d.s.s., a.s. pokračovala v transparentnej politike svojej činnosti, pričom však pokračovala v realizácii možných úsporných opatrení pri zachovaní plnej funkčnosti spoločnosti. Naše úsilie prinieslo pozoruhodné výsledky oproti očakávaným predpokladom. Výnosy boli prekročené o 6% oproti plánu a predstavovali spolu 3,223 mil. €. Na druhej strane sa nám podarilo znížiť náklady na 2,041 mil. €, čo predstavuje úsporu o 11% oproti skutočnosti predchádzajúceho roka, čiže o 0,26mil. €. resp. úsporu až o 37% oproti r.2008. V dôsledku uvedeného spoločnosť dosiahla zisk až 1,182 mil. €, čo je o +58% resp. +0,432 mil. € viac oproti plánu.

V marci 2010 bola skončená 12 mesiacov trvajúca daňová kontrola týkajúca sa piatich predchádzajúcich rokov a ukončená bola bez sankcií a daňových povinností. V priebehu roka bola taktiež vykonaná kontrola vnútorným auditom akcionára a realizované boli aj všetky plánované a jedna mimoriadna kontrola vnútorným auditom spoločnosti. Na základe výsledkov týchto kontrol nebolo potrebné prijať žiadne mimoriadne a závažné opatrenia. Zistené nedostatky spočívali prevažne v nedôslednosti dodržiavania alebo v chýbajúcej špecifikácii vo vnútorných predpisov. Z výsledkov kontrol vyplynulo, že nikdy nebol porušený zákon alebo všeobecne záväzný predpis.

Predstavenstvo VÚB Generali d.s.s., a.s. ďakuje všetkým, ktorí sa podieľali na úspechu spoločnosti.

Klientom za prejavenie dôvery pri správe ich dôchodkových úspor, aktívny záujem o dianie v našej spoločnosti, podnety a nápady na skvalitnenie našich služieb.

Akcionárom ďakujeme za podporu a vytvorenie podmienok na efektívny výkon činnosti celej spoločnosti. Sprostredkovateľom, spolupracovníkom a zamestnancom spoločnosti za pracovitosť a obetavosť, čo bolo základným a podmieňujúcim faktorom na dosiahnutie dobrých výsledkov. Naďalej sa budeme usilovať o čo najlepšiu výkonnosť fondov, poskytnutie kvalitných služieb a tým aj spokojnosť našich klientov. Želáme všetko dobré a úspešný rok 2011.

## Všeobecné údaje o spoločnosti

Obchodné meno:	VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a.s.
Sídlo:	Mlynské nivy 1, 820 04 Bratislava
IČO:	35 903 058 Zapísaná v Obchodnom registri vedenom Okresným súdom Bratislava I, oddiel Sa, vložka 3434/B
Vznik spoločnosti:	9.10.2004
Depozitár:	ING Bank N.V., pobočka zahraničnej banky
Sídlo:	Jesenského 4/C, 811 02 Bratislava
IČO:	30 844 754
Audítor spoločnosti:	Ernst&Young Slovakia, spol. s r.o.
Predmet činnosti:	Vytváranie a správa dôchodkových fondov na vykonávanie starobného dôchodkového sporenia
Výška základného imania:	10 090 976 EUR
Predstavenstvo:	Beáta Haramiová, predsedníčka predstavenstva Viktor Kouřil, podpredseda predstavenstva Ján Hollý, člen predstavenstva Radovan Zápražný, člen predstavenstva
Dozorná rada:	Ignacio Jaquotot – predseda Pavol Kárász, člen Vladimír Maruška, člen Michal Marendiak, člen
Akcionári:	<ul style="list-style-type: none"><li>• Všeobecná úverová banka, a.s. - podiel na základnom imaní 50%</li><li>• Generali Slovensko poisťovňa, a.s. - podiel na základnom imaní 50%</li></ul>

## VÚB GENERALI KLASIK,

konzervatívny dôchodkový fond VÚB Generali d.s.s., a.s.

Deň uvedenia	22.3.2005
Počiatočná hodnota dôchodkovej jednotky	0,033194 €
Čistá hodnota aktív k 31.12.2010	32 447 109,13 €
Hodnota dôchodkovej jednotky k 31.12.2010	0,038955 €

Fond je určený sporiteľom, ktorí chcú ochrániť svoje úspory na dôchodok pred väčšími výkyvmi a znehodnotením, t. j. očakávajú mierne nižšiu mieru výnosu pri minimálnej úrovni rizika. Majetok v konzervatívnom dôchodkovom fonde môžu tvoriť len dlhopisové a peňažné investície a obchody určené na obmedzenie devízového rizika. Majetok v tomto fonde nesmie byť vystavený devízovému riziku.

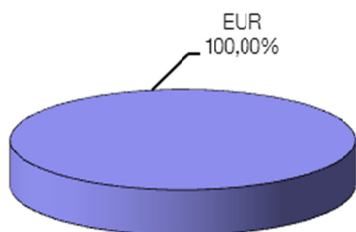
### Výkonnosť fondu k 31.12.2010

<b>1 mesiac</b>	<b>3 mesiace</b>	<b>6 mesiacov</b>	<b>1 Y p.a.</b>	<b>od vzniku p.a.</b>
0,18%	0,49%	1,04%	1,85%	3,00%

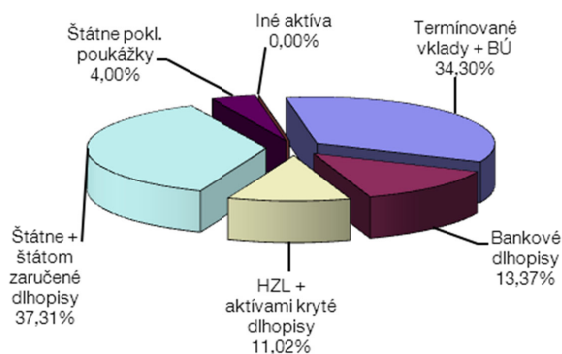
### Zoznam 15 najväčších investícií vo fonde k 31.12.2010

Názov investície	Región	ISIN	Podiel *
EUR 2011-04-01 Slovakia 0%	Slovensko	SK4120005885	6,74%
EUR 2011-02-14 Poland 5,50%	Poľsko	DE0006101652	4,87%
EUR 2012-09-18 Abanka Vipa Float	Slovinsko	XS0452852196	3,39%
EUR 2015-01-21 Slovakia Float	Slovensko	SK4120006503	3,36%
EUR 2011-01-20 ŠPP 0%	Slovensko	SK6120000048	3,08%
EUR 2012-01-27 Slovakia 0%	Slovensko	SK4120006990	2,73%
EUR 2011-01-18 German Postal Pensions 2,75%	Nemecko	XS0222473448	2,53%
EUR 2013-11-18 HZL Tatrabanka Float	Slovensko	SK4120007600	2,15%
EUR 2015-04-15 Ceska Exportni Banka Float	Česká republika	XS0499380128	2,15%
EUR 2012-02-03 Fortis Float	Holandsko	XS0483673488	2,02%
EUR 2011-06-08 CEZ Finance 4,625%	Česká republika	XS0193834156	1,92%
EUR 2011-12-30 Popolare di Milano 3,40%	Taliansko	XS0241709004	1,87%
EUR 2013-01-22 Slovakia 5,00%	Slovensko	SK4120003658	1,69%
EUR 2012-04-25 Erste 4,375%	Rakúsko	XS0296551970	1,63%
EUR 2011-01-04 EuroHypo 5,75%	Nemecko	XS0120873228	1,63%

### Menové rozloženie portfólia



### Rozloženie investícií



\* Podiel investícií na čistej hodnote majetku fondu.

**VÚB GENERALI STABIL,**  
 vyvážený dôchodkový fond VÚB Generali d.s.s., a.s.

<b>Deň uvedenia</b>	<b>22.3.2005</b>
<b>Počiatková hodnota dôchodkovej jednotky</b>	<b>0,033194 €</b>
<b>Čistá hodnota aktív k 31.12.2010</b>	<b>197 662 106,50 €</b>
<b>Hodnota dôchodkovej jednotky k 31.12.2010</b>	<b>0,036295 €</b>

Fond je určený sporiteľom, ktorí uprednostňujú vyššie zhodnotenie v strednodobom časovom horizonte. Finančné prostriedky sporiteľov sú investované predovšetkým do nástrojov peňažného trhu a krátkodobých dlhopisov, ktoré sú vydávané štátmi, nadnárodnými a finančnými spoločnosťami, resp. inštitúciami so štátnou garanciou. Majetok, ktorý nie je zabezpečený voči devízovému riziku, môže tvoriť najviac 50 % čistej hodnoty majetku fondu.

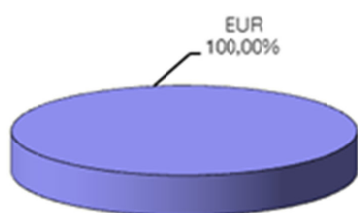
**Výkonnosť fondu k 31.12.2010**

<b>1 mesiac</b>	<b>3 mesiace</b>	<b>6 mesiacov</b>	<b>1 Y p.a.</b>	<b>od vzniku p.a.</b>
0,19%	0,50%	1,12%	1,90%	1,62%

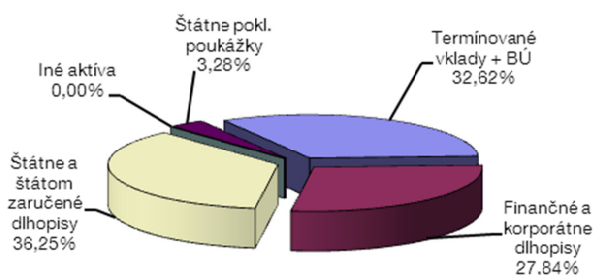
**Zoznam 15 najvýznamnejších dlhopisových investícií vo fonde k 31.12.2010**

<b>Názov investície</b>	<b>Región</b>	<b>ISIN</b>	<b>Podiel *</b>
EUR 2011-04-01 Slovakia 0%	Slovensko	SK4120005885	6,61%
EUR 2011-02-14 Poland 5,50%	Poľsko	DE0006101652	3,94%
EUR 2012-09-18 Abanka Vipa Float	Slovinsko	XS0452852196	3,79%
EUR 2013-02-05 Poland 4.5%	Poľsko	XS0162316490	2,95%
EUR 2013-11-18 HZL Tatrabanka Float	Slovensko	SK4120007600	2,93%
EUR 2015-01-21 Slovakia Float	Slovensko	SK4120006503	2,55%
EUR 2011-01-19 ŠPP 0%	Slovensko	SK6120000048	2,53%
EUR 2012-01-27 Slovakia 0%	Slovensko	SK4120006990	2,44%
EUR 2015-11-28 HZL VUB Float	Slovensko	SK4120004813	2,33%
EUR 2012-02-03 Fortis Float	Holandsko	XS0483673488	2,27%
EUR 2015-04-15 Ceska Exportní Banka Float	Česká republika	XS0499380128	2,19%
EUR 2013-04-30 Erste 5,375%	Rakúsko	AT0000272646	2,16%
EUR 2011-06-08 CEZ 4,625%	Česká republika	XS0193834156	2,00%
EUR 2013-01-22 Slovakia 5,00%	Slovensko	SK4120003658	1,83%
EUR 2012-06-18 ING Float	Holandsko	XS0518626949	1,67%

**Menové rozloženie portfólia**



**Rozloženie investícií**



\* Podiel investícií na čistej hodnote majetku fondu.

**VÚB GENERALI PROFIT,**  
rastový dôchodkový fond VÚB Generali d.s.s., a.s.

<b>Deň uvedenia</b>	<b>22.3.2005</b>
<b>Počiatková hodnota dôchodkovej jednotky</b>	<b>0,033194 €</b>
<b>Čistá hodnota aktív k 31.12.2010</b>	<b>308 477 009,95 €</b>
<b>Hodnota dôchodkovej jednotky k 31.12.2010</b>	<b>0,035668 €</b>

Fond je určený sporiteľom, ktorí očakávajú vyššiu mieru zhodnotenia v dlhodobom časovom horizonte. Finančné prostriedky sú investované hlavne do peňažných a dlhopisových investícií, ktorých emitenti sú jednak štáty ale aj nadnárodné a bankové inštitúcie, prípadne spoločnosti so štátnou garanciou. Majetok, ktorý nie je zabezpečený voči devízovému riziku, môže tvoriť najviac 80 % čistej hodnoty majetku fondu.

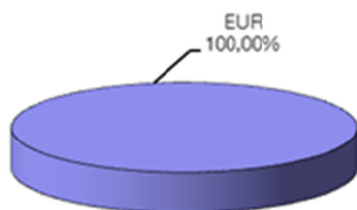
**Výkonnosť fondu k 31.12.2010**

<b>1 mesiac</b>	<b>3 mesiace</b>	<b>6 mesiacov</b>	<b>1 Y p.a.</b>	<b>od vzniku p.a.</b>
0,21%	0,50%	1,11%	,87%	1,29%

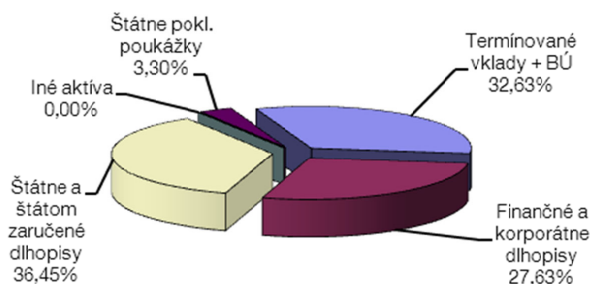
**Zoznam 15 najvýznamnejších dlhopisových investícií vo fonde k 31.12.2010**

<b>Názov investície</b>	<b>Región</b>	<b>ISIN</b>	<b>Podiel *</b>
EUR 2011-04-01 Slovakia 0%	Slovensko	SK4120005885	5,84%
EUR 2011-02-14 Poland 5,50%	Poľsko	DE0006101652	4,47%
EUR 2012-09-18 Abanka Vipa Float	Slovinsko	XS0452852196	3,82%
EUR 2013-02-05 Poland 4,50%	Poľsko	XS0162316490	3,38%
EUR 2015-01-21 Slovakia Float	Slovensko	SK4120006503	2,66%
EUR 2011-01-19 ŠPP 0%	Slovensko	SK6120000048	2,59%
EUR 2013-11-18 HZL Tatrabanka Float	Slovensko	SK4120007600	2,43%
EUR 2012-01-27 Slovakia 0%	Slovensko	SK4120006990	2,30%
EUR 2013-04-30 Erste Bank 5,375%	Rakúsko	AT0000272646	2,26%
EUR 2012-02-03 Fortis Bank Float	Holandsko	XS0483673488	2,25%
EUR 2015-04-15 Česká Exportní Banka Float	Česká republika	XS0499380128	2,24%
EUR 2011-06-08 CEZ 4,625%	Česká republika	XS0193834156	2,22%
EUR 2015-11-28 HZL VUB Float	Slovensko	SK4120004813	2,18%
EUR 2012-02-05 Slovenia 4,25%	Slovinsko	SI0002102919	2,08%
EUR 2011-03-14 Croatia 6,75%	Chorvátsko	XS0126121507	1,60%

**Menové rozloženie portfólia**



**Rozloženie investícií**

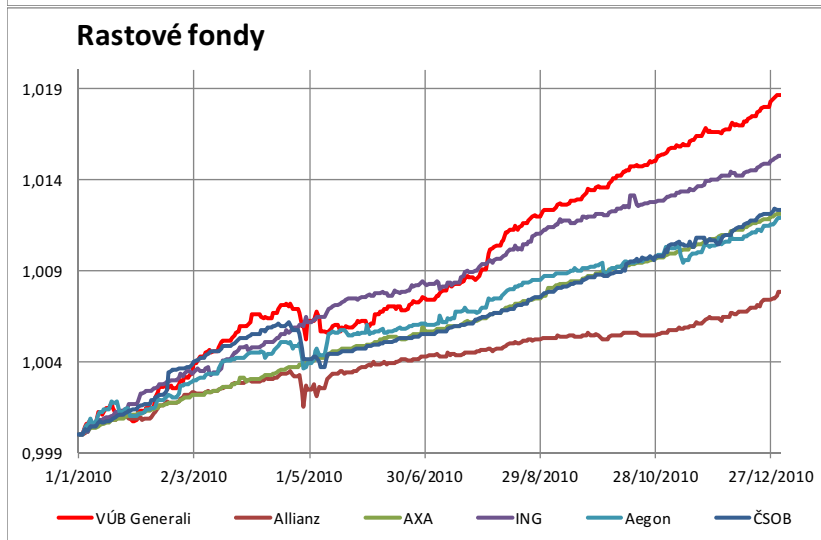
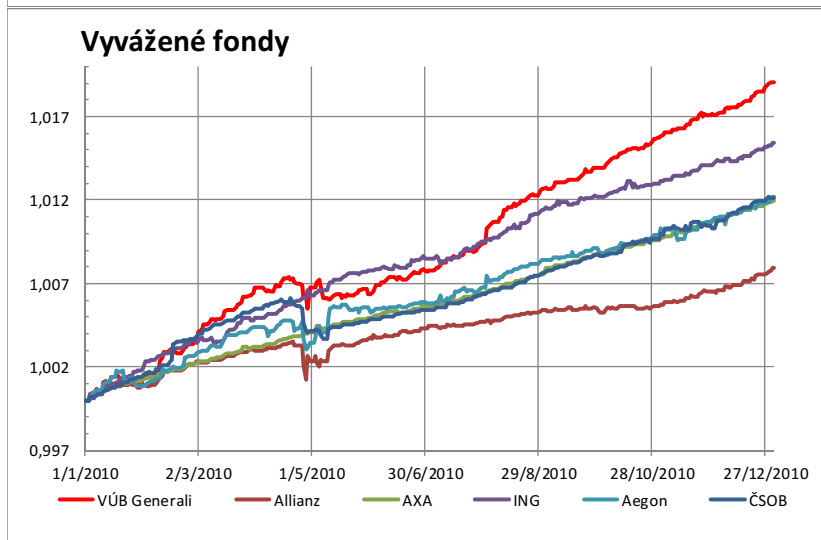
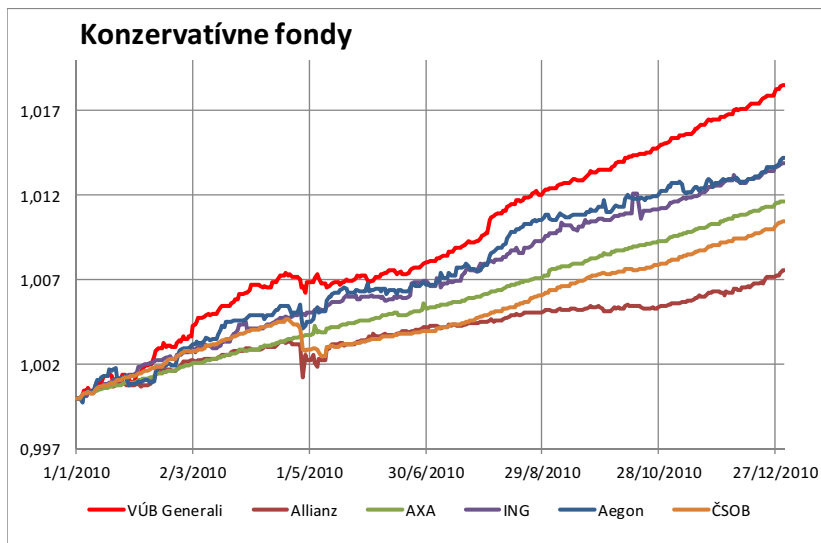


\* Podiel investícií na čistej hodnote majetku fondu.

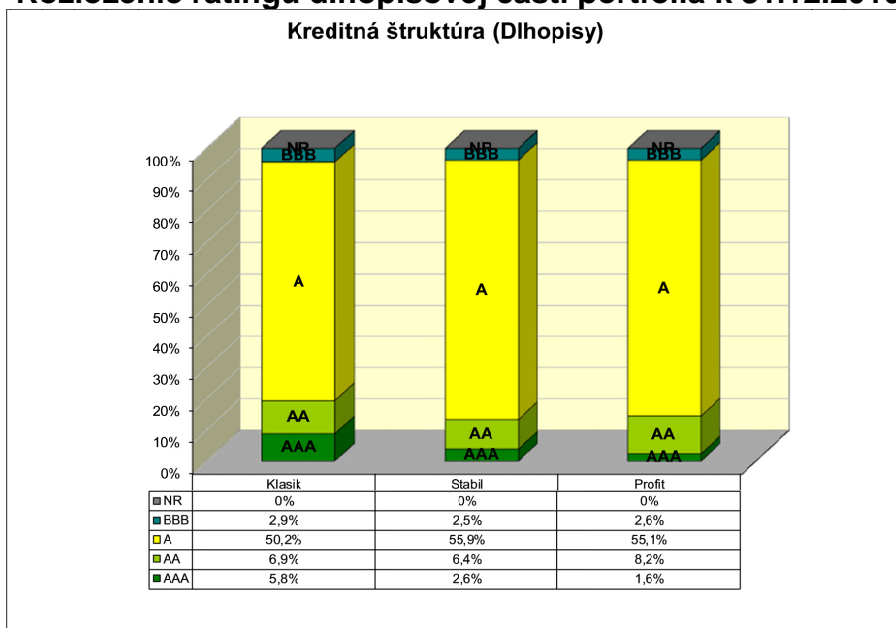


# RISK MANAŽMENT

## Relatívna výkonnosť fondov (1.1.2010 – 31.12.2010) v porovnaní s konkurenciou

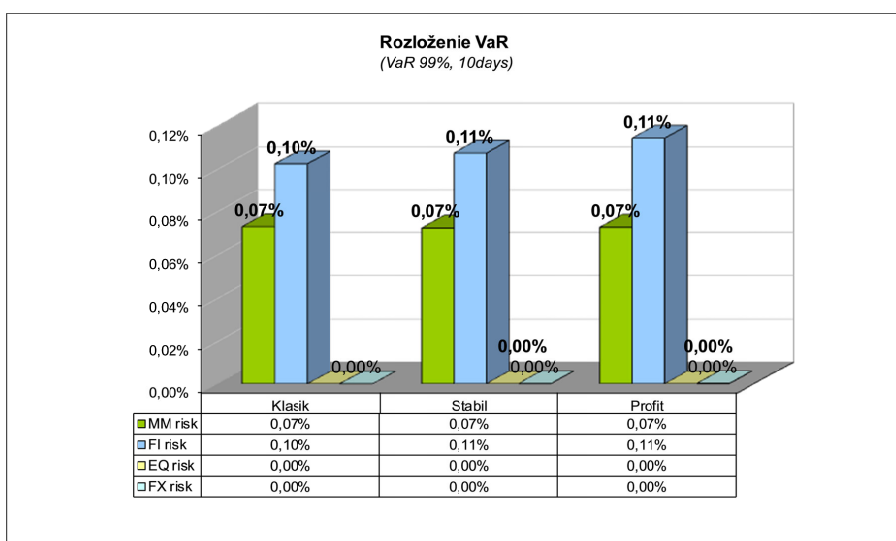


## Rozloženie ratingu dlhopisovej časti portfólia k 31.12.2010



Viac ako 39% portfólia tvoria dlhopisy vydané alebo zaručené štátom.

## Štruktúra Value at Risk (VAR)



Vo všetkých fondoch predstavuje úrokové riziko v súčasnosti najväčšiu rizikovú zložku, keďže ani vyvážený ani rastový fond neobsahujú akcie. Menové riziko je efektívne zaistované.

	Konzervatívny	Vyvážený	Rastový
<b>Modifikovaná durácia portfólia</b>	<b>0,274</b>	<b>0,333</b>	<b>0,355</b>
<b>MD zahŕňajúca duráciu termínovaných vkladov</b>	<b>0,384</b>	<b>0,437</b>	<b>0,462</b>
<b>MD dlhopisovej časti</b>	<b>0,418</b>	<b>0,489</b>	<b>0,527</b>

## Správa nezávislého audítora

Akcionárom spoločnosti VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a.s.:

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a.s. („Spoločnosť“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2010 a výkazy komplexných ziskov a strát, zmien vlastného imania a peňažných tokov za rok končiaci k uvedenému dátumu a prehľad významných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

### Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie a prezentáciu tejto účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade s Medzinárodnými štandardmi finančného výkazníctva prijatými v EÚ a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti z dôvodu podvodu alebo chyby.

### Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

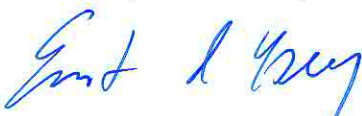
Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky Spoločnosti, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však za účelom vyjadrenia názoru k účinnosti interných kontrol Spoločnosti. Audit ďalej zahŕňa vyhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov, ktoré urobil štatutárny orgán, ako aj vyhodnotenie celkovej prezentácie účtovnej závierky.

Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a primeraný základ pre náš názor.

### Názor

Podľa nášho názoru účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Spoločnosti k 31. decembru 2010 a výsledku jej hospodárenia a peňažné toky za rok končiaci k uvedenému dátumu v súlade s Medzinárodnými štandardmi finančného výkazníctva prijatými v EÚ.

18. marca 2011  
Bratislava, Slovenská republika



Ernst & Young Slovakia, spol. s r.o.  
Licencia SKAU č. 257



Ing. Peter Matejička  
Licencia SKAU č. 909



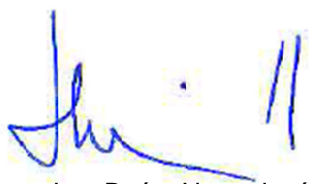
## ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

ZA ROK KONČIACI 31. DECEMBRA 2010


Zostavená v súlade s Medzinárodnými štandardmi finančného vykazovania prijatými  
Európskou Úniou

**S Ú V A H A**  
**K 31. 12. 2010**  
**(v tis. EUR)**

	Pozn.	31. 12. 2010	31. 12. 2009
<b>Aktíva</b>			
Peniaze	1	4	3
Pohľadávky voči bankám	1	481	645
Finančné aktíva k dispozícii na predaj	2	11 957	10 682
Nehmotný majetok	3	46	149
Hmotný majetok	4	33	69
Daňové pohľadávky	6	12	3
Ostatné aktíva	5	216	208
<b>Celkom aktíva</b>		<b>12 749</b>	<b>11 759</b>
<b>Závazky</b>			
Odložené daňové záväzky	6	1	1
Časové rozlíšenie nákladov	7	186	183
Ostatné záväzky	8	192	384
<b>Spolu záväzky</b>		<b>379</b>	<b>568</b>
<b>Vlastné imanie</b>			
Základné imanie	9	10 091	10 091
Emisné ážio		22 107	22 107
Rezervné fondy	10	1 205	1 106
Oceňovacie rozdiely		(78)	(75)
Strata z minulých rokov	10	(22 137)	(23 027)
Zisk bežného účtovného obdobia		1 182	989
<b>Spolu vlastné imanie</b>		<b>12 370</b>	<b>11 191</b>
<b>Celkom záväzky a vlastné imanie</b>		<b>12 749</b>	<b>11 759</b>



Ing. Beáta Haramiová  
predsedníčka predstavenstva



MUDr. Viktor Kouřil  
podpredseda predstavenstva

Táto účtovná závierka bola schválená predstavenstvom dňa 16. marca 2011.

Poznámky na stranách 17 až 39 sú neoddeliteľnou súčasťou účtovnej závierky.

**VÝKAZ KOMPLEXNÝCH ZISKOV A STRÁT**  
**za rok končiaci 31. decembra 2010**  
**(v tis. EUR)**

	<b>Pozn.</b>	<b>31. 12. 2010</b>	<b>31. 12. 2009</b>
Úrokové výnosy	11	126	193
Výnosy z poplatkov a provízií		2 971	3 095
Náklady na poplatky a provízie		(390)	(388)
<b>Čistý výsledok z poplatkov a provízií</b>	12	<b>2 581</b>	<b>2 707</b>
Čistý zisk z finančných operácií	13	60	-
Ostatné prevádzkové výnosy	14	14	2
<b>Prevádzkové výnosy</b>		<b>74</b>	<b>2</b>
Mzdy a odmeny zamestnancov	15	(781)	(776)
Ostatné prevádzkové náklady	16	(673)	(963)
Amortizácia nehmotného majetku	3	(116)	(136)
Odpisy hmotného majetku	4	(29)	(40)
<b>Prevádzkové náklady</b>		<b>(1 599)</b>	<b>(1 915)</b>
<b>Zisk pred zdanením</b>		<b>1 182</b>	<b>987</b>
Splatná daň z príjmov		-	-
Odložená daň z príjmov		-	2
<b>Daň z príjmov</b>	6	<b>-</b>	<b>2</b>
<b>Čistý zisk</b>		<b>1 182</b>	<b>989</b>
Precenenie finančných aktív k dispozícii na predaj		(3)	(75)
<b>Komplexný zisk</b>		<b>1 179</b>	<b>914</b>

Poznámky na stranách 17 až 39 sú neoddeliteľnou súčasťou účtovnej závierky.

**PREHĽAD O ZMENÁCH VO VLASTNOM IMANÍ**  
**za rok končiaci 31. decembra 2010**  
(v tis. EUR)

<i>Popis</i>	<i>Základné imanie</i>	<i>Emisné ážio</i>	<i>Rezervné fondy</i>	<i>Oceňovacie rozdiely</i>	<i>Neuhradená strata minulých rokov</i>	<i>Hospodársky výsledok za obdobie</i>	<i>Celkom</i>
<b>1. január 2010</b>	<b>10 091</b>	<b>22 107</b>	<b>1 106</b>	<b>(75)</b>	<b>(23 027)</b>	<b>989</b>	<b>11 191</b>
Rozdelenie HV	-	-	99	-	890	(989)	-
Komplexný zisk za obdobie	-	-	-	(3)	-	1 182	1 179
<b>31. december 2010</b>	<b>10 091</b>	<b>22 107</b>	<b>1 205</b>	<b>(78)</b>	<b>(22 137)</b>	<b>1 182</b>	<b>12 370</b>

<i>Popis</i>	<i>Základné imanie</i>	<i>Emisné ážio</i>	<i>Rezervné fondy</i>	<i>Oceňovacie rozdiely</i>	<i>Neuhradená strata minulých rokov</i>	<i>Hospodársky výsledok za obdobie</i>	<i>Celkom</i>
<b>1. január 2009</b>	<b>10 091</b>	<b>22 107</b>	<b>1 038</b>	-	<b>(23 643)</b>	<b>684</b>	<b>10 277</b>
Rozdelenie HV	-	-	68	-	616	(684)	-
Komplexný zisk za obdobie	-	-	-	(75)	-	989	914
<b>31. december 2009</b>	<b>10 091</b>	<b>22 107</b>	<b>1 106</b>	<b>(75)</b>	<b>(23 027)</b>	<b>989</b>	<b>11 191</b>

Poznámky na stranách 17 až 39 sú neoddeliteľnou súčasťou účtovnej závierky.

**PREHLAD O PEŇAŽNÝCH TOKOCH**  
**za rok končiaci 31. decembra 2010**  
**(v tis. EUR)**

	Pozn.	31. 12. 2010	31. 12. 2009
<b>Peňažné toky z prevádzkovej činnosti</b>			
Zisk pred zdanením		1 182	987
Upravený o:			
Odpisy a amortizácia		145	176
Úrokové výnosy		(126)	(193)
Strata z predaja dlhodobého majetku		10	-
<i>Prevádzkový zisk pred zmenami stavu pracovného kapitálu</i>		1 211	970
Ostatné aktíva- (nárast)/ pokles		(8)	75
Ostatné záväzky- nárast/ (pokles)		(189)	(137)
<b>Peňažné prostriedky vytvorené z prevádzkovej činnosti</b>		<b>1 014</b>	<b>908</b>
Prijaté úroky		40	194
Prijatá/ (zaplatená) daň z príjmu		(9)	47
<i>Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti</i>		<i>1 045</i>	<i>1 149</i>
<b>Peňažné toky z investičnej činnosti</b>			
Nákup finančných aktív k dispozícii na predaj		(5 232)	(7 487)
Predaj finančných aktív k dispozícii na predaj		4 040	-
Nákup budov, strojov a zariadení		(16)	(179)
<i>Čisté peňažné toky z investičnej činnosti</i>		<i>(1 208)</i>	<i>(7 666)</i>
<b>Čistý prírastok/(pokles) v peňažných prostriedkoch a peňažných ekvivalentoch</b>		<b>(163)</b>	<b>(6 517)</b>
<b>Stav peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov k 1. januáru</b>	<b>1</b>	<b>648</b>	<b>7 165</b>
<b>Stav peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov ku koncu obdobia</b>	<b>1</b>	<b>485</b>	<b>648</b>

Poznámky na stranách 17 až 39 sú neoddeliteľnou súčasťou účtovnej závierky.



# POZNÁMKY K ÚČTOVNEJ ZÁVIERKE ZA ROK KONČIACI 31. DECEMBRA 2010

## Všeobecné informácie o účtovnej jednotke

### ÚDAJE O SPOLOČNOSTI A PREDMET ČINNOSTI

VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a.s. (ďalej len „spoločnosť“), IČO 35903058, so sídlom Mlynské nivy 1, 820 04 Bratislava, bola založená dňa 2. júna 2004. Úrad pre finančný trh v zmysle zákona č. 43/2004 Z.z. o starobnom dôchodkovom sporení v znení neskorších predpisov udelil povolenie na vznik a činnosť dôchodkovej správcovskej spoločnosti s obchodným menom VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a.s.. Do obchodného registra bola spoločnosť zaregistrovaná dňa 9. októbra 2004.

Hlavným predmetom činnosti spoločnosti podľa výpisu z obchodného registra je vytváranie a správa dôchodkových fondov na vykonávanie starobného dôchodkového sporenia na území SR.

### Dôchodkové fondy

Úrad pre finančný trh povolil spoločnosti vytvoriť tieto dôchodkové fondy:

- VÚB Generali KLASIK, konzervatívny dôchodkový fond VÚB Generali, d.s.s., a.s.
- VÚB Generali STABIL, vyvážený dôchodkový fond VÚB Generali, d.s.s., a.s.
- VÚB Generali PROFIT, rastový dôchodkový fond VÚB Generali, d.s.s., a.s.

#### ***VÚB Generali KLASIK, konzervatívny dôchodkový fond VÚB Generali, d.s.s., a.s.***

Fond je určený sporiteľom, ktorí chcú ochrániť svoje úspory na dôchodok pred väčšími výkyvmi a znehodnotením, t.j. očakávajú mierne nižšiu mieru výnosu pri minimálnej úrovni rizika. Finančné prostriedky sa investujú na peňažnom a dlhopisovom trhu, a to najmä v EUR. Majetok vo fonde je plne zabezpečený proti menovému riziku.

#### ***VÚB Generali STABIL, vyvážený dôchodkový fond VÚB Generali, d.s.s., a.s.***

Fond je určený sporiteľom, ktorí uprednostňujú vyššie zhodnotenie pri strednej úrovni rizika. Finančné prostriedky sa investujú do peňažných, dlhopisových a akciových investícií v EUR a v rôznych svetových menách. Majetok vo fonde, ktorý je zabezpečený proti menovému riziku, tvorí najmenej 50% hodnoty majetku vo fonde. Maximálny podiel akciových investícií je 50 %.

#### ***VÚB Generali PROFIT, rastový dôchodkový fond VÚB Generali, d.s.s., a.s.***

Fond je určený sporiteľom, ktorí uprednostňujú vyššiu mieru zhodnotenia pri vyššej úrovni rizika. Finančné prostriedky sa investujú do peňažných, dlhopisových a akciových investícií v EUR a v rôznych svetových menách. Majetok vo fonde, ktorý nie je zabezpečený proti menovému riziku, môže podľa zákona o starobnom dôchodkovom sporení dosiahnuť maximálne 80 % hodnoty majetku vo fonde. Maximálny podiel akciovej časti je 80 %.

Dôchodkové fondy boli vytvorené 22. marca 2005 pripísaním prvého príspevku na bežný účet dôchodkového fondu u depozitára.

Dôchodkové fondy sú auditované audítorskou spoločnosťou Ernst & Young Slovakia, s.r.o..

## Depozitár

Depozitárom spoločnosti od 1.7.2007 je ING Bank N.V., pobočka zahraničnej banky, Jesenského 4/C, 811 02 Bratislava.

## Predstavenstvo spoločnosti

Členovia predstavenstva spoločnosti k 31. decembru 2010:

Predseda:	Beáta Haramiová
Podpredseda:	Viktor Kouřil
Členovia:	Ján Hollý
	Radovan Zápražný

## Dozorná rada spoločnosti

Členovia dozornej rady spoločnosti k 31. decembru 2010:

Predseda:	Ignacio Jaquotot
Členovia:	Pavol Kárász
	Vladimír Maruška
	Michal Marendiak

## Štruktúra skupiny

Spoločnosť je spoločným podnikom nasledovných spoločností:

	<b>Akcionár</b>	<b>Hlavná materská spoločnosť</b>
Meno:	Všeobecná úverová banka, a.s.	Intesa Sanpaolo, S.p.A.
Sídlo:	Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava	Turín, Taliansko
Miesto uloženia konsolid. účt. závierky:	Všeobecná úverová banka, a.s. Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava	Turín, Taliansko
	<b>Akcionár</b>	<b>Hlavná materská spoločnosť</b>
Meno:	Generali Slovensko poisťovňa, a.s.	Generali PPF Holding B.V.
Sídlo:	Plynárenská 7/C, 824 79 Bratislava	Amsterdam, Holandsko
Miesto uloženia konsolid. účt. závierky:	Generali Slovensko poisťovňa, a.s. Plynárenská 7/C, 824 79 Bratislava	Amsterdam, Holandsko

## PRINCÍP ZOBRAZENIA A NEPRETRŽITÉ TRVANIE SPOLOČNOSTI

### Vyhlásenie o zhode

Individuálna účtovná závierka spoločnosti bola zostavená v súlade s Medzinárodnými štandardmi finančného vykazovania (IFRS) v znení prijatom Komisiou ES v súlade s Nariadením Európskeho parlamentu a Rady ES a v súlade s § 17 ods. 6 zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v platnom znení.

### Základ pre vypracovanie

Účtovná závierka bola vyhotovená na princípe časového rozlíšenia, t.j. vplyv transakcií a ostatných udalostí sa vykazuje v čase ich vzniku a v účtovných výkazoch sa vykazujú v období, s ktorým súvisia a na základe predpokladu, že spoločnosť bude pokračovať vo svojej činnosti.

Účtovná závierka bola zostavená s použitím konvencie historických cien s výnimkou finančných aktív ocenených reálnou hodnotou cez výsledovku a finančných aktív k dispozícii na predaj, ktoré sú oceňované v reálnej hodnote.

Použitá mena v účtovnej závierke je EURO (ďalej len „EUR“) a všetky zostatky sú uvedené v tisícoch EUR, pokiaľ nie je uvedené inak.

Záporné hodnoty sú uvedené v zátvorkách.

### Dôležité účtovné posúdenia a odhady

Pri uplatňovaní účtovných zásad vedenie Spoločnosti prijíma posúdenia a vypracúva odhady, aby určilo sumy vykázané v účtovnej závierke. Medzi najdôležitejšie oblasti, v ktorých sa posúdenia a odhady používajú, patrí odhad reálnej hodnoty finančných nástrojov. Ak reálnu hodnotu finančného majetku vykazaného v súvahe nemožno odvodiť z aktívnych trhov, používajú sa na tieto účely rôzne oceňovacie techniky vrátane použitia matematických modelov. Vstupy do týchto modelov sa podľa možnosti získavajú na verejných trhoch. Ak sa to však nedá zrealizovať, vyžaduje sa pri stanovení reálnych hodnôt uplatniť určitý stupeň úsudku.

### Zmeny v účtovných zásadách

Okrem výnimiek uvedených nižšie sú účtovné zásady použité v tejto účtovnej závierke v súlade s tými, ktoré sa použili predchádzajúci finančný rok.

Spoločnosť prijala všetky štandardy a interpretácie, ktoré vydala Rada pre medzinárodné účtovné štandardy (IASB) a Výbor pre interpretácie medzinárodného finančného výkazníctva (IFRIC) pri IASB v znení prijatom Európskou úniou (EÚ), ktoré sú účinné v bežnom účtovnom období a ktoré sa týkajú jej činnosti.

#### a) Štandardy a interpretácie týkajúce sa činnosti spoločnosti, platné v bežnom období

Pre bežné účtovné obdobie sú platné nasledujúce dodatky existujúcich štandardov, ktoré vydala IASB a IFRIC, a ktoré prijala EÚ. Prijatie uvedených štandardov, revízií a interpretácií nemá žiadny vplyv na účtovnú závierku Spoločnosti:

- IFRS 2 Platby na základe podielov (revidovaný)
- IFRS 3 Podnikové kombinácie (revidovaný) a IAS 27 Konsolidované a individuálne účtovné závierky (aktualizovaný)
- IAS 39 Finančné nástroje: Vykazovanie a oceňovanie – Položky, ktoré možno určiť na zabezpečenie
- IFRIC 17 Rozdelenie nepeňažných aktív vlastníkom
- Vylepšenia IFRS

V máji 2008 a apríli 2009 IASB publikovala komplexnú novelizáciu viacerých štandardov, zameranú predovšetkým na odstránenie existujúcich rozporov v jednotlivých štandardoch, ako aj na objasnenie terminológie. Každý štandard obsahuje osobitné prechodné ustanovenia. Aplikácia týchto štandardov mala za následok zmeny v účtovných zásadách a postupoch, ale nemala vplyv na finančnú situáciu ani hospodárske výsledky Spoločnosti.

Vydané v máji 2008

- IFRS 5 Dlhodobý majetok držaný na predaj a ukončené činnosti

Vydané v apríli 2009

- IFRS 2 Platby na základe podielov
  - IFRS 5 Dlhodobý majetok držaný na predaj a ukončené činnosti
  - IFRS 8 Prevádzkové segmenty
  - IAS 1 *Prezentácia účtovnej závierky*
  - IAS 7 Výkazy peňažných tokov
  - IAS 17 Lízingy – Klasifikácia prenájmu pozemku a budov
  - IAS 36 Zníženie hodnoty majetku
  - IAS 38 Nehmotný majetok – Následné dodatky vyplývajúce z IFRS 3
  - IAS 38 Nehmotný majetok – Oceňovanie reálnou hodnotou
- IAS 39 Finančné nástroje: Vykazovanie a oceňovanie – Posúdenie pokút za predčasné splatenie úveru ako vložených derivátov
  - IAS 39 Finančné nástroje: Vykazovanie a oceňovanie – Výnimka z pôsobnosti platná pre zmluvy uzatvorené v rámci podnikovej kombinácie
  - IAS 39 Finančné nástroje: Vykazovanie a oceňovanie – Účtovanie o zabezpečení peňažných tokov
  - IFRIC 9 Prehodnocovanie vložených derivátov – Rozsah pôsobnosti štandardov IFRIC 9 a IFRS 3
  - IFRIC 16 Zabezpečenie čistej investície do zahraničnej prevádzky
  - IFRIC 12 Zmluvy o licenciách na poskytovanie služieb
  - IFRIC 15 Zmluvy na výstavbu nehnuteľností
  - IFRIC 18 Prevody aktív od zákazníkov
  - IFRS 1 (revidovaný) Prvé uplatnenie medzinárodných štandardov finančného výkazníctva

## b) Vydané, ale ešte neúčinné štandardy a interpretácie

K dátumu schválenia účtovnej závierky boli vydané tieto štandardy, revízie a interpretácie, ale ešte nenadobudli účinnosť:

- IAS 24 Zverejnenie spriaznených osôb (aktualizácia)
 

Novelizovaný štandard nadobúda účinnosť pre ročné účtovné obdobia začínajúce sa 1. januára 2011 alebo neskôr. Objasňuje definíciu „spriaznenej osoby“ s cieľom zjednodušiť identifikáciu takýchto vzťahov a zároveň odstrániť nezrovnalosti vyplývajúce z definície. V rámci revidovaného štandardu sa zavádza čiastočná výnimka týkajúca sa požiadaviek na zverejnenie spriaznených osôb pre účtovné jednotky blízke vláde. Spoločnosť neočakáva žiadny vplyv na jej finančnú situáciu ani hospodárske výsledky. Skoršie prijatie sa povoľuje aj vzhľadom na čiastočné oslobodenie pre účtovné jednotky blízke vláde, aj vzhľadom na celý štandard.
- IAS 32 Finančné nástroje: Prezentácia – Klasifikácia vydaných práv na odkup akcií (aktualizácia)
 

Novela IAS 32 je účinná pre ročné účtovné obdobia začínajúce sa 1. februára 2010 alebo neskôr. Upravuje definíciu finančného záväzku s cieľom klasifikovať vydané prednostné práva na odkup akcií (a určité opcie alebo opčné poukážky) ako kapitálové nástroje v prípadoch, ak takéto práva sú poskytnuté pomerným spôsobom všetkým súčasným vlastníkom rovnakého druhu nederivátových kapitálových nástrojov emitovaných účtovnou jednotkou, resp. ak účtovná jednotka dostane za pevný počet vlastných kapitálových nástrojov pevnú peňažnú sumu v akejkoľvek mene. Táto novela nebude mať vplyv na Spoločnosť po prvotnej aplikácii.
- IFRIC 14 Zálohy na minimálne príspevky do penzijného plánu (aktualizácia)
 

Novela IFRIC 14 je účinná pre ročné účtovné obdobia začínajúce sa 1. januára 2011 alebo neskôr pri použití retrospektívneho účtovania. Poskytuje návod, ako stanoviť návratnú hodnotu čistého aktíva z penzijného plánu. Novela umožňuje účtovným jednotkám účtovať zálohy na príspevky do penzijného plánu ako aktívum. Predpokladá sa, že uvedená novela nebude mať žiadny vplyv na účtovnú závierku spoločnosti.
- IFRIC 19 Zánik finančných záväzkov v dôsledku emisie kapitálových nástrojov
 

IFRIC 19 je účinný pre ročné účtovné obdobia začínajúce sa 1. júla 2010 alebo neskôr. Táto interpretácia objasňuje, že kapitálové nástroje emitované veriteľovi s cieľom splatiť finančný záväzok sa kvalifikujú ako peňažná úhrada. Emitované kapitálové nástroje sa oceňujú reálnou hodnotou. Ak ich nemožno spoľahlivo oceniť, predmetné kapitálové nástroje sa oceňujú reálnou hodnotou príslušného umoreného záväzku. Akýkoľvek zisk alebo strata sa účtujú priamo do výnosov, resp. do nákladov. Prijatie tejto interpretácie neovplyvní účtovnú závierku spoločnosti.

Spoločnosť sa rozhodla neprijat' tieto štandardy, revízie a interpretácie skôr ako pred ich dátumom nadobudnutia účinnosti.

V súčasnosti sa IFRS v znení prijatom EÚ podstatne nelíšia od predpisov prijatých IASB okrem ďalej uvedených štandardov, dodatkov a interpretácií, ktorých použitie nebolo schválené EÚ k 31. decembru 2010.

- IFRS 9 Finančné nástroje: Klasifikácia a oceňovanie

Vydaný štandard IFRS 9 zohľadňuje prvú etapu práce IASB vykonanej na nahradzanie štandardu IAS 39 a týka sa klasifikácie a oceňovania finančného majetku v súlade s definíciou v IAS 39. Uvedený štandard je účinný pre ročné účtovné obdobia začínajúce sa 1. januára 2013 alebo neskôr. V ďalších etapách bude IASB riešiť klasifikáciu a oceňovanie finančných záväzkov, účtovanie o zabezpečení a odúčtovanie. Ukončenie tohto projektu sa očakáva na začiatku roka 2011. Prijatie prvej etapy IFRS 9 nebude mať vplyv na klasifikáciu a oceňovanie finančného majetku spoločnosti. Spoločnosť vyčíslí príslušný vplyv spolu s ostatnými etapami až po ich vydaní, aby tak získala komplexný pohľad na celkový stav.

- Zverejnenia – Prevody finančných aktív (aktualizácia IFRS 7)

IASB vydala dodatky k požadovaným zverejneniam údajov týkajúcich sa prevodov finančných aktív. Ich cieľom je pomôcť používateľom účtovných závierok vyhodnotiť mieru rizík vyplývajúcich z takýchto prevodov a vplyv takýchto rizík na finančnú situáciu účtovnej jednotky.

- Vylepšenia IFRS (vydané v máji 2010)

IASB publikovala vylepšenia IFRS – komplexnú novelizáciu štandardov IFRS. Dodatky zatiaľ neboli prijaté, keďže nadobudnú účinnosť pre ročné účtovné obdobia začínajúce sa 1. júla 2010, resp. 1. januára 2011, alebo neskôr. Existuje predpoklad, že nasledujúce dodatky môžu mať primeraný vplyv na Spoločnosť:

- IFRS 3 Podnikové kombinácie
- IFRS 7 Finančné nástroje: Zverejňovanie
- IAS 1 Prezentácia účtovnej závierky
- IAS 27 Konsolidované a individuálne účtovné závierky
- IFRIC 13 Vernostné programy pre zákazníkov

Spoločnosť očakáva, že prijatie uvedených štandardov, dodatkov k existujúcim štandardom a interpretáciám nebude mať výrazný vplyv na jej účtovnú závierku počas obdobia prvotnej aplikácie.

Ešte stále nebola objasnená regulácia účtovania o zabezpečení portfólia finančného majetku a záväzkov, keďže princípy takejto regulácie EÚ zatiaľ neprijala. Podľa odhadov Spoločnosti by prijatie účtovania o zabezpečení portfólia finančného majetku a záväzkov podľa IAS 39 Finančné nástroje: Vykazovanie a oceňovanie nemalo mať výrazný vplyv na účtovnú závierku, ak by sa aplikovalo ku dňu jej zostavenia.

## Použitie účtovné zásady a metódy

### Zhrnutie hlavných účtovných zásad, ktoré spoločnosť uplatňovala v priebehu roka

#### a) Finančné nástroje - dátum prvotného vykázania

Nákup alebo predaj finančného majetku, pri ktorom dôjde k majetkovému a finančnému vysporiadaniu v časovom rámci určenom všeobecným predpisom alebo v časovom rámci obvyklom na danom trhu, sa vykazuje k dátumu finančného vysporiadania. Deriváty sa vykazujú k dátumu dohodnutia transakcie.

#### b) Prvotné ocenenie finančných nástrojov

Klasifikácia finančného majetku a záväzkov pri prvotnom vykázaní závisí od účelu, za ktorým bol finančný majetok alebo záväzok obstaraný a od ich charakteru. Finančný majetok je pri prvotnom zaúčtovaní ocenený reálnou hodnotou, plus, v prípade finančného majetku neurčeného na obchodovanie, vrátane akýchkoľvek priamo súvisiacich nákladov obstarania.

### **c) Odúčtovanie finančného majetku a finančných záväzkov**

#### *(i) Finančný majetok*

Finančný majetok (resp. časť finančného majetku alebo časť skupiny podobného finančného majetku) sa odúčtuje, keď:

- vypršia práva získať peňažné toky z príslušného majetku, alebo
- Spoločnosť previedla práva na peňažné toky z aktíva, resp. prevzala záväzok vyplatiť celú výšku získaných peňažných tokov bez významného oneskorenia tretej strane („pass-through arrangements“) alebo
- Spoločnosť previedla takmer všetky riziká a výnosy vyplývajúce z príslušného majetku, alebo spoločnosť nepreviedla všetky riziká a výnosy vyplývajúce z príslušného majetku ani si ich neponechala; previedla však kontrolu nad týmto majetkom.

Ak Spoločnosť previedla svoje práva na peňažné toky z majetku, resp. uzavrela uvedenú *pass-through* dohodu, pričom však nepreviedla všetky riziká alebo úžitky vyplývajúce z tohto majetku a ani si ich neponechala, ani nepreviedla kontrolu nad majetkom, v takomto prípade sa o tomto majetku účtuje v príslušnom rozsahu pokračujúcej angažovanosti Spoločnosti. Pokračujúca angažovanosť, ktorá má formu záruky na prevádzaný majetok, sa oceňuje nižšou z a) pôvodnej účtovnej hodnoty majetku alebo b) maximálnou výškou protihodnoty, ktorej platba by sa mohla od Spoločnosti vyžadovať.

#### *(ii) Finančné záväzky*

Finančný záväzok sa odúčtuje, keď je povinnosť daná záväzkom splnená, resp. zrušená alebo vypršala. V prípadoch, keď súčasný finančný záväzok nahradí iný záväzok od toho istého veriteľa za výrazne odlišných podmienok, resp. podmienky existujúceho finančného záväzku sa výrazne zmenia, najprv sa odúčtuje pôvodný záväzok a potom sa zaúčtuje nový záväzok a rozdiel v príslušných účtovných hodnotách sa vykáže vo výkaze ziskov a strát.

### **d) Následné oceňovanie finančných nástrojov**

#### *(i) Pohľadávky voči bankám*

Pohľadávky voči bankám predstavujú pohľadávky z vkladov poskytnutých komerčným bankám, a to bežné a termínované účty.

Pohľadávky voči bankám sú po prvotnom zaúčtovaní následne ocenené v amortizovanej hodnote. V prípade sporných pohľadávok je vytvorená opravná položka, ktorá zníži výšku pohľadávky na hodnotu, ktorej splatenie vedenie spoločnosti reálne očakáva.

#### *(ii) Finančné aktíva v reálnej hodnote cez výsledovku*

Cenné papiere zatriedené do portfólia finančné aktíva oceňované reálnou hodnotou cez výsledovku predstavujú finančné aktíva držané na účely obchodovania a dosahovania zisku z cenových rozdielov.

Cenné papiere zatriedené do portfólia finančné aktíva oceňované reálnou hodnotou cez výsledovku sa následne oceňujú reálnou hodnotou.

Pri cenných papieroch zatriedených do portfólia finančné aktíva oceňované reálnou hodnotou cez výsledovku, ak ide o dlhopisy, sa ich ocenenie odo dňa vyrovnania nákupu do dňa vyrovnania predaja, alebo do dňa ich splatnosti, postupne zvyšuje o dosahované úrokové výnosy použitím efektívnej úrokovej miery. Efektívna úroková miera je sadzba, ktorá presne diskontuje predpokladanú výšku budúcich peňažných tokov počas predpokladanej ekonomickej životnosti finančného majetku na účtovnú hodnotu tohto majetku. Výnosové úroky sú vykázané ako „Úrokové výnosy“ vo výkaze ziskov a strát.

#### *(iii) Finančné aktíva k dispozícii na predaj*

Finančné aktíva k dispozícii na predaj zahŕňajú majetkové a dlhové cenné papiere. Majetkové cenné papiere k dispozícii na predaj sú tie, ktoré nie sú klasifikované ako finančné aktíva v reálnej hodnote zúčtované cez výsledovku. Dlhové cenné papiere na predaj sú cenné papiere vo vlastníctve spoločnosti,

ktoré má spoločnosť v úmysle ponechať si na neurčitú dobu alebo ktoré by sa mohli predať na základe požiadavky v prípade problémov s likviditou alebo pri zmene podmienok na trhu.

Finančné aktíva k dispozícii na predaj sa pri prvotnom zaúčtovaní vykazujú v reálnej hodnote s následným precenením na reálnu hodnotu. Úroky sa vykazujú pomocou efektívnej úrokovej miery v položke „Úrokové výnosy“. Nerealizované zmeny v reálnej hodnote cenných papierov k dispozícii na predaj sa vykazujú ako oceňovacie rozdiely vo vlastnom imaní s výnimkou strát zo zníženia hodnoty.

Keď sa aktívum predá alebo keď sa zistí, že sa znížila jej hodnota, kumulatívny zisk alebo strata, ktoré sa v minulosti vykázali v rámci oceňovacích rozdielov vo vlastnom imaní, sa vykáže vo výkaze ziskov a strát za príslušné obdobie.

Pre finančné aktíva k dispozícii na predaj spoločnosť posudzuje ku každému dátumu zostavenia účtovnej závierky či existujú objektívne dôkazy o tom, že aktívum je znehodnotené. Finančné aktívum je znehodnotené, ak je jeho účtovná hodnota vyššia ako ich odhadovaná späťne získateľná hodnota. Späťne získateľná hodnota je súčasná hodnota očakávaných budúcich peňažných tokov diskontovaná pôvodnou efektívnou úrokovou sadzbou aktíva.

V prípade dlhových cenných papierov klasifikovaných ako k dispozícii na predaj, spoločnosť individuálne posudzuje či existuje objektívny dôkaz o znehodnotení. Hodnota znehodnotenia je kumulatívna strata vyčíslená ako rozdiel medzi amortizovanou obstarávacou cenou a aktuálnou reálnou hodnotou zníženou o akékoľvek straty zo znehodnotenia danej investície, ktoré boli vykázané predtým vo výkaze ziskov a strát. Ak v nasledujúcom období vzrastie reálna hodnota dlhového cenného papiera a nárast sa objektívne vzťahuje na udalosť po tom ako bola strata zo znehodnotenia identifikovaná vo výkaze ziskov a strát, znehodnotenie je rozpustené vo výkaze ziskov a strát.

V prípade investícií do majetkových cenných papierov klasifikovaných ako k dispozícii na predaj, medzi objektívny dôkaz znehodnotenia tiež patrí „významný“ alebo „dlhšie trvajúci“ pokles reálnej hodnoty investícií pod ich obstarávaciu cenu. V prípade existencie dôkazu znehodnotenia, kumulatívna strata oceňovaná ako rozdiel medzi obstarávacou cenou a aktuálnou reálnou hodnotou zníženou o akékoľvek straty zo znehodnotenia danej investície, ktoré boli vykázané predtým vo výkaze ziskov a strát, sa z položky „oceňovacie rozdiely“ vo vlastnom imaní a reklasifikuje sa a zobrazí ako strata zo znehodnotenia v položke „Ostatné prevádzkové výnosy“. Straty zo znehodnotenia investícií do majetkových účastí nie sú rozpustené prostredníctvom výkazu ziskov a strát. Zvýšenie reálnej hodnoty po znehodnotení sa vykazuje priamo vo výkaze komplexných ziskov a strát. Straty zo znehodnotenia a ich zmeny sú vykazované priamo oproti aktívam v súvahe.

#### *(iv) Reálna hodnota*

Reálna hodnota cenných papierov, pre ktoré existuje aktívny trh a pri ktorých možno spoľahlivo určiť trhovú cenu, sa stanovuje podľa trhovej ceny z verejného trhu cenných papierov. V prípade cenných papierov, pri ktorých neexistuje referenčná trhovú cenu z verejného trhu cenných papierov, je použité ocenenie podľa priemeru z kotácií referenčných trhov (zverejnené v systéme Reuters a / alebo Bloomberg).

#### *(v) Dlhodobé a krátkodobé pohľadávky*

Dlhodobé a krátkodobé pohľadávky z obchodného styku sú vykázané v súvahe ako „Ostatné aktíva“ a po prvotnom zaúčtovaní sa následne oceňujú amortizovanou hodnotou. V prípade sporných a pochybných pohľadávok je vytvorená opravná položka.

#### *(vi) Dlhodobé a krátkodobé záväzky*

Dlhodobé a krátkodobé záväzky z obchodného styku sú vykázané v súvahe ako „Ostatné záväzky“ a po prvotnom zaúčtovaní sa následne oceňujú amortizovanou hodnotou.

### **e) Nehmotný majetok**

Nehmotný majetok je zaúčtovaný v obstarávacích cenách, znížený o oprávky a opravné položky.

### **Plán odpisovania**

Spoločnosť odpisuje nehmotný majetok metódou rovnomerného odpisovania. Pre každý jednotlivý nehmotný majetok je stanovená individuálna doba životnosti na základe odhadovanej doby používania.

Uplatňované doby životnosti pre nehmotný majetok sú nasledovné:

<b>Popis</b>	<b>Počet rokov</b>
Softvér	4

### **f) Hmotný majetok**

Hmotný majetok sa účtuje v obstarávacích cenách, znížený o oprávky a opravné položky.

Obstarávacou cenou sa rozumie cena, za ktorú bol majetok obstaraný a náklady súvisiace s obstaraním, napríklad náklady vynaložené na dopravu, poštovné, clo, províziu, úroky z investičného úveru, realizované kurzové zisky a/alebo straty zaúčtované pred dobou aktivácie hmotného majetku alebo pred jeho zaradením do používania a nenávratné dane.

### **Plán odpisovania**

Spoločnosť odpisuje hmotný majetok metódou rovnomerného odpisovania po dobu životnosti odpisovaného majetku. Doba životnosti je stanovená podľa odhadovanej doby používania.

Obdobia predpokladanej životnosti majetku pre účely odpisovania:

<b>Popis</b>	<b>Počet rokov</b>
Prístroje a zariadenia	4
Dopravné prostriedky	4
Inventár	4

### **g) Daň z príjmov spoločnosti**

Daň z príjmov spoločnosti sa účtuje do nákladov spoločnosti v období vzniku daňovej povinnosti a v priloženom výkaze ziskov a strát spoločnosti je vypočítaná zo základu vyplývajúceho z hospodárskeho výsledku pred zdanením, ktorý bol upravený o pripočítateľné a odpočítateľné položky z titulu trvalých a dočasných úprav daňového základu, daňových úľav a umorenia straty. Daňový záväzok je uvedený po znížení o preddavky na daň z príjmov, ktoré spoločnosť uhradila v priebehu roka.

Odložená daň z príjmov sa vykazuje pomocou súvahovej metódy z dočasných rozdielov medzi daňovou hodnotou aktív alebo záväzkov a ich čistou účtovnou hodnotou. Pri výpočte odloženej daňovej pohľadávky a odloženého daňového záväzku sa používajú sadzby dane z príjmov, o ktorých vedenie spoločnosti na základe platnej legislatívy očakáva, že budú aplikovateľné v čase, kedy dôjde k vysporiadaniu týchto rozdielov.

### **h) Operácie v cudzej mene**

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sa prepočítavajú na EURO referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu alebo ku dňu zostavenia účtovnej závierky, alebo k inému dňu, ak to ustanovuje osobitný predpis. Pri kúpe a predaji cudzej meny za slovenskú menu sa použije kurz, za ktorý boli tieto hodnoty nakúpené alebo predané.



### ***j) Účtovanie výnosov a nákladov***

Spoločnosť účtuje náklady a výnosy časovo rozlíšené do obdobia, s ktorým časovo alebo vecne súvisia, t. j. bez ohľadu na to, kedy prichádza k ich peňažnej úhrade.

Výnosové a nákladové úroky sa časovo rozlišujú vo výkaze ziskov a strát s použitím efektívnej úrokovej miery. Výnosové úroky a náklady zahŕňajú úroky z kupónov z cenných papierov a postupne dosahovaný rozdiel medzi nominálnou hodnotou a čistou obstarávacou cenou cenného papiera, ktorými sú diskonty a prémie.

Provízie platené sprostredkovateľom za uzatvorené zmluvy o starobnom dôchodkovom sporení Spoločnosť časovo nerozlišuje a účtuje ich do nákladov v plnej výške v čase ich vzniku. Nárok na províziu vzniká v čase, keď je zmluva o starobnom dôchodkovom sporení zaregistrovaná Sociálnou poisťovňou do registra sporiteľov.

Dôchodkovej správcovskej spoločnosti prináleží za správu dôchodkového fondu odplata, ktorá od 23.3.2008 do 30.6.2009 predstavovala 0,065 % priemernej mesačnej čistej hodnoty majetku v dôchodkovom fonde. Podľa novely zákona Spoločnosť od 1. júla 2009 znížila vo všetkých troch fondoch poplatok za správu dôchodkového fondu z 0,065% na 0,025% priemernej mesačnej čistej hodnoty majetku príslušného fondu.

Spoločnosť podľa zákona zaviedla od 1.7.2009 v každom dôchodkovom fonde garančný účet a musí vyhodnocovať výkonnosť dôchodkových fondov na šesťmesačnej báze pre všetky tri dôchodkové fondy, ktoré spravuje. V prípade poklesu hodnoty majetku v príslušnom dôchodkovom fonde je Spoločnosť povinná doplatiť do dôchodkového fondu z vlastného majetku tak, aby bola garantovaná výška dôchodkových úspor sporiteľa v sledovanom období podľa pravidiel stanovených zákonom. V prípade nárastu hodnoty majetku v príslušnom dôchodkovom fonde má Spoločnosť nárok na časť zhodnotenia vo výške 5.6% mesačne. Prvé sledované obdobie začalo plynúť 1.7.2009 a skončilo 31.12.2009, druhé sledované obdobie začalo plynúť 1.8.2009 a skončilo 31.1.2010 atď.

Spoločnosti naďalej prináleží odplata za vedenie osobného dôchodkového účtu vo výške 1 % zo sumy mesačného príspevku pripísaného na bežný účet dôchodkového fondu po pripísaní dôchodkových jednotiek na osobný účet sporiteľa.

### ***j) Náklady na zamestnancov***

Spoločnosť odvádza príspevky na zdravotné, dôchodkové a nemocenské poistenie a zabezpečenie v nezamestnanosti vo výške zákonných sadzieb platných počas roka, ktoré sa vypočítajú zo základu hrubej mzdy. Náklady na sociálne zabezpečenie sú zaúčtované do obdobia, v ktorom sú zúčtované príslušné mzdy.

### ***k) Záonné požiadavky***

V súlade s ustanoveniami zákona č. 43/2004 o starobnom dôchodkovom sporení a o zmene a doplnení niektorých zákonov, dôchodkové fondy podliehajú viacerým limitom a obmedzeniam týkajúcich sa ich investovania.

## Poznámky k položkám súvahy a k položkám výkazu ziskov a strát

### 1. PENIAZE A POHLADÁVKY VOČI BANKÁM

Peniaze a pohľadávky voči bankám tvoria hotovosť, ostatné pokladničné hodnoty, bankové účty a investície do nástrojov peňažného trhu so zmluvnou dobou splatnosti do troch mesiacov.

<i>Popis</i>	<i>31. 12. 2010</i>	<i>31. 12. 2009</i>
Hotovosť	1	1
Ostatné pokladničné hodnoty	3	2
<b>Peniaze celkom</b>	<b>4</b>	<b>3</b>
Bankové účty	481	-
Termínované vklady	-	645
Časovo rozlíšený úrok	-	-
<b>Pohľadávky voči bankám celkom</b>	<b>481</b>	<b>645</b>
<b>Celkom peniaze a pohľadávky voči bankám</b>	<b>485</b>	<b>648</b>

Spoločnosť má zriadený bežný účet vedený v EUR u svojho depozitára ING Bank N.V., pobočka zahraničnej banky.

Reálna hodnota peňazí a pohľadávok voči bankám je približne rovnaká ako ich účtovná hodnota, čo vyplýva z povahy a splatnosti finančných nástrojov.

Spoločnosť nemá uzatvorené žiadne termínované vklady k 31. decembru 2010.

Štruktúra termínovaných vkladov k 31. decembru 2009 je nasledovná:

<i>Banka</i>	<i>Mena</i>	<i>Istina</i>	<i>Časovo rozlíšený úrok</i>	<i>Úroková sadzba</i>	<i>Splatnosť</i>
ING Bank N.V., pobočka zahraničnej banky	EUR	645	-	0,07 %	04. 01. 2010
<b>Spolu</b>		<b>645</b>	-		

Pre účely prehľadu o peňažných tokoch, sa peniaze a peňažné ekvivalenty rovnajú peniazom a pohľadávkam voči bankám.

## 2. FINANČNÉ AKTÍVA K DISPOZÍCII NA PREDAJ

Štruktúra cenných papierov zatriedených v portfóliu finančné aktíva k dispozícii na predaj k 31. decembru 2010:

<i>Emitent</i>	<i>Mena</i>	<i>ISIN</i>	<i>Menovitá hodnota</i>	<i>Počet</i>	<i>Výnos</i>	<i>Splatnosť</i>	<i>Reálna hodnota</i>
Všeobecná úverová banka, a.s.	EUR	SK4120004748	33	190	3M BRIBOR + 0,05 % p.a.	28.09.2012	<b>6 115</b>
Všeobecná úverová banka, a.s.	EUR	SK4120004813	33	20	3M BRIBOR + 0,11 % p.a.	28.11.2015	<b>610</b>
Privátny Peňažný fond, VÚB Asset Management, a.s.	EUR	podielové listy	0,034887	149 961 834	-	-	<b>5 232</b>
<b>Spolu</b>							<b>11 957</b>

Dlhopis a HZL VÚB, a.s. sú prijaté na obchodovanie na kótovanom paralelnom trhu Burzy cenných papierov v Bratislave, a.s..

Štruktúra cenných papierov zatriedených v portfóliu finančné aktíva k dispozícii na predaj k 31. decembru 2009:

<i>Emitent</i>	<i>Mena</i>	<i>ISIN</i>	<i>Menovitá hodnota</i>	<i>Počet</i>	<i>Výnos</i>	<i>Splatnosť</i>	<i>Reálna hodnota</i>
Všeobecná úverová banka, a.s.	EUR	SK4120004748	33	190	3M BRIBOR + 0,05 % p.a.	28.09.2012	<b>6 033</b>
Všeobecná úverová banka, a.s.	EUR	SK4120004813	33	20	3M BRIBOR + 0,11 % p.a.	28.11.2015	<b>609</b>
Privátny Peňažný fond, VÚB Asset Management, a.s.	EUR	podielové listy	0,034541	116 951 996	-	-	<b>4 040</b>
<b>Spolu</b>							<b>10 682</b>

### Reálna hodnota

Reálna hodnota dlhopisov v kategórii finančných aktív k dispozícii na predaj bola k 31.12.2010 a 31.12.2009 určená internými modelmi pričom vstupom na oceňovanie boli úrokové sadzby získané z trhu, teda spôsobom úrovne 2 (Level 2) v hierarchii reálnych hodnôt podľa IFRS 7.

Reálna hodnota podielových listov v kategórii finančných aktív k dispozícii na predaj bola k 31.12.2010 a 31.12.2009 určená na základe kotácií správcovských spoločností, teda spôsobom úrovne 1 (Level 1) v hierarchii reálnych hodnôt podľa IFRS 7.

Počas roka 2010 a 2009 nedošlo k žiadnym transferom v rámci týchto kategórií

### 3. NEHMOTNÝ MAJETOK

Zhrnutie pohybov nehmotného majetku počas roka 2010:

<i>Popis</i>	<i>Zostatok k 31. 12. 2009</i>	<i>Prírastky</i>	<i>Úbytky</i>	<i>Zostatok k 31. 12. 2010</i>
Softvér	1 138	10	-	1 148
Licencie, podporný softvér	86	3	24	65
Obstaranie	-	-	-	-
<b>Obstarávacia cena celkom</b>	<b>1 224</b>	<b>13</b>	<b>24</b>	<b>1 213</b>
Softvér	1 011	108	-	1 119
Licencie, podporný softvér	64	8	24	48
<b>Oprávky celkom</b>	<b>1 075</b>	<b>116</b>	<b>24</b>	<b>1 167</b>
<b>Zostatková hodnota</b>	<b>149</b>	<b>(103)</b>	<b>-</b>	<b>46</b>

Najvýznamnejšími prírastkami v roku 2010 bolo zhodnotenie existujúceho softvéru Sofistar.

Zhrnutie pohybov nehmotného majetku počas roka 2009:

<i>Popis</i>	<i>Zostatok k 31. 12. 2008</i>	<i>Prírastky</i>	<i>Úbytky</i>	<i>Zostatok k 31. 12. 2009</i>
Softvér	997	141	-	1 138
Licencie, podporný softvér	69	17	-	86
Obstaranie	-	-	-	-
<b>Obstarávacia cena celkom</b>	<b>1 066</b>	<b>158</b>	<b>-</b>	<b>1 224</b>
Softvér	883	128	-	1 011
Licencie, podporný softvér	55	9	-	64
<b>Oprávky celkom</b>	<b>938</b>	<b>137</b>	<b>-</b>	<b>1 075</b>
<b>Zostatková hodnota</b>	<b>128</b>	<b>21</b>	<b>-</b>	<b>149</b>

### 4. HMOTNÝ MAJETOK

Zhrnutie pohybov hmotného majetku počas roka 2010:

<i>Popis</i>	<i>Zostatok k 31. 12. 2009</i>	<i>Prírastky</i>	<i>Úbytky</i>	<i>Zostatok k 31. 12. 2010</i>
Prístroje a zariadenia	228	3	12	219
Dopravné prostriedky	63	-	63	0
Inventár	6	-	-	6
Obstaranie	0	-	-	0
<b>Obstarávacia cena celkom</b>	<b>297</b>	<b>3</b>	<b>75</b>	<b>225</b>
Prístroje a zariadenia	178	20	12	186
Dopravné prostriedky	44	9	53	0
Inventár	6	-	-	6
<b>Oprávky celkom</b>	<b>228</b>	<b>29</b>	<b>65</b>	<b>192</b>
<b>Zostatková hodnota</b>	<b>69</b>	<b>(26)</b>	<b>10</b>	<b>33</b>

Zhrnutie pohybov hmotného majetku počas roka 2009:

<b>Popis</b>	<b>Zostatok k 31. 12. 2008</b>	<b>Prírastky</b>	<b>Úbytky</b>	<b>Zostatok k 31. 12. 2009</b>
Prístroje a zariadenia	272	22	66	228
Dopravné prostriedky	63	-	-	63
Inventár	6	-	-	6
Obstaranie	0	-	-	0
<b>Obstarávacia cena celkom</b>	<b>341</b>	<b>22</b>	<b>66</b>	<b>297</b>
Prístroje a zariadenia	214	30	66	178
Dopravné prostriedky	34	10	-	44
Inventár	6	-	-	6
<b>Oprávky celkom</b>	<b>254</b>	<b>40</b>	<b>66</b>	<b>228</b>
<b>Zostatková hodnota</b>	<b>87</b>	<b>(18)</b>	<b>-</b>	<b>69</b>

## 5. OSTATNÝ MAJETOK

Štruktúra ostatných aktív k 31. decembru 2010 a k 31. decembru 2009 je nasledovná:

<b>Popis</b>	<b>31. 12. 2010</b>	<b>31. 12. 2009</b>
Pohľadávky voči dôchodkovému fondu KLASIK	11	9
Pohľadávky voči dôchodkovému fondu STABIL	65	58
Pohľadávky voči dôchodkovému fondu PROFIT	101	95
Poskytnuté preddavky	9	12
Náklady a príjmy budúcich období	18	27
Iné pohľadávky	12	7
<b>Celkom</b>	<b>216</b>	<b>208</b>

Z celkového úhrnu pohľadávok spoločnosť neeviduje žiadne pohľadávky po lehote splatnosti. Pohľadávky voči dôchodkovým fondom vznikli za odplatu za vedenie osobného dôchodkového účtu, za správu a zhodnotenie dôchodkového fondu a budú splatené v nasledujúcom mesiaci.

Reálna hodnota ostatného majetku je približne rovnaká ako jeho účtovná hodnota kvôli krátkodobej splatnosti.

## 6. DANE

Štruktúra pohľadávok a záväzkov voči daňovému úradu k 31. decembru 2010 a k 31. decembru 2009:

<b>Popis</b>	<b>31. 12. 2010</b>		<b>31. 12. 2009</b>	
	<b>Pohľadávky</b>	<b>Záväzky</b>	<b>Pohľadávky</b>	<b>Záväzky</b>
Daň z príjmov spoločnosti	12	-	3	-
Odložený daňový záväzok	-	1	-	1
<b>Celkom</b>	<b>12</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>1</b>

## Odložená daň z príjmu

Spoločnosť v roku 2010 účtovala o odloženej dani, pri zdaniteľných dočasných rozdieloch, ktoré vznikli z dôvodu, že zostatková cena účtovná bola vyššia ako zostatková cena daňová pri dlhodobom majetku.

Výpočet odloženého daňového záväzku k 31. decembru 2010 a k 31. decembru 2009:

Popis	31. 12. 2010			31. 12. 2009		
	Účtovná hodnota	Daňová hodnota	Prechodné rozdiely	Účtovná hodnota	Daňová hodnota	Prechodné rozdiely
Dlhodobý majetok	79	73	6	219	212	6
Celkom	<b>79</b>	<b>73</b>	<b>6</b>	<b>219</b>	<b>212</b>	<b>6</b>
Sadzba dane z príjmov			19 %			19 %
<b>Odložený daňový záväzok</b>			<b>1</b>			<b>1</b>

Pri výpočte odloženého daňového záväzku spoločnosť použila sadzbu dane z príjmov 19 %, ktorá platí pre zdaňovacie obdobia od 1. januára 2011.

Spoločnosť vyčíslila odloženú daňovú pohľadávku z umorovania daňovej straty. O odloženej daňovej pohľadávke z daňovej straty vo výške 667 tis. EUR (k 31. decembru 2009: 3 918 tis. EUR) spoločnosť neúčtuje z dôvodu neistoty ohľadom budúcich kladných daňových základov vzhľadom na neistotu výšky príspevkov do 2. piliera.

Rekonciliácia teoretickej a efektívnej dane k 31. decembru 2010:

Popis	Zostatok	Aplikovateľná sadzba	Vplyv na daň
Zisk pred zdanením	1 182	19%	(225)
Umorenie daňovej straty (v minulosti nevykázaná odložená daňová pohľadávka)			230
Trvalé rozdiely			(5)
Upravený daňový výnos			-
<b>Skutočný daňový výnos</b>			<b>-</b>

Rekonciliácia teoretickej a efektívnej dane k 31. decembru 2009:

Popis	Zostatok	Aplikovateľná sadzba	Vplyv na daň
Zisk pred zdanením	987	19%	(188)
Umorenie daňovej straty (v minulosti nevykázaná odložená daňová pohľadávka)			190
Upravený daňový výnos			2
<b>Skutočný daňový výnos</b>			<b>2</b>

## 7. ČASOVÉ ROZLIŠENIE NÁKLADOV

Štruktúra časového rozlíšenia nákladov k 31. decembru 2010 a k 31. decembru 2009:

<b>Popis</b>	<b>31. 12. 2010</b>	<b>31. 12. 2009</b>	<b>Obdobie čerpania</b>
Bonusy zamestnancom a predstavenstvu	142	146	3 mesiace až 1 rok
Nevyčerpané dovolenky a odvody k nevyčerpaným dovolenkám	36	32	3 mesiace až 1 rok
Provízie	8	5	3 mesiace až 1 rok
<b>Celkom</b>	<b>186</b>	<b>183</b>	

## 8. OSTATNÉ ZÁVÄZKY

Štruktúra ostatných záväzkov k 31. decembru 2010 a k 31. decembru 2009:

<b>Popis</b>	<b>31. 12. 2010</b>	<b>31. 12. 2009</b>
Záväzky voči zamestnancom	32	41
Záväzky zo sociálneho zabezpečenia	18	17
Ostatné daňové záväzky	9	9
Dohadná položka – veritelia	86	203
Záväzky voči dodávateľom	19	71
Záväzky voči akcionárom	0	10
Sociálny fond	26	32
Iné záväzky	2	1
<b>Celkom</b>	<b>192</b>	<b>384</b>

Reálna hodnota ostatných záväzkov je približne rovnaká ako účtovná hodnota kvôli krátkodobej splatnosti.

## 9. ZÁKLADNÉ IMANIE

Základné imanie spoločnosti k 31. decembru 2010 pozostáva z 304 kusov akcií, pričom nominálna hodnota jednej akcie je 33 194 EUR:

<b>Akcionár</b>	<b>Počet akcií</b>	<b>Vlastníctvo (%)</b>	<b>Podiel hlasovacích práv (%)</b>
Všeobecná úverová banka, a.s.	152	50	50
Generali Slovensko poisťovňa, a.s.	152	50	50

## 10. ROZDELENIE HOSPODÁRSKEHO VÝSLEDKU

Dňa 31. marca 2010 schválilo valné zhromaždenie akcionárov spoločnosti rozdelenie hospodárskeho výsledku roku 2009 vo výške 989 tis. EUR nasledovne:

- prídel do zákonného rezervného fondu: 99 tis. EUR
- neuhradená strata minulých období: 890 tis. EUR

Spoločnosť vykázala za rok 2010 hospodársky výsledok vo výške 1 182 tis. EUR. Návrh na rozdelenie hospodárskeho výsledku za rok 2010 je nasledovný:

- prídel do zákonného rezervného fondu: 118 tis. EUR
- neuhradená strata minulých období: 1 064 tis. EUR

Predpokladom uvedeného rozdelenia zisku je schválenie Valným zhromaždením akcionárov spoločnosti. Zisk pripadajúci na jednu akciu v hodnote 33 tis. EUR je 4 tis. EUR (2009: zisk 3 tis. EUR/akciu).

## 11. ÚROKOVÉ VÝNOSY

Štruktúra úrokových výnosov a nákladov:

Popis	31. 12. 2010	31. 12. 2009
Úroky z finančných aktív k dispozícii na predaj	124	179
Úroky z vkladov	2	14
<b>Celkom</b>	<b>126</b>	<b>193</b>

## 12. ČISTÝ VÝSLEDOK Z POPLATKOV A PROVÍZIÍ

Štruktúra odplát a provízií:

Popis	31. 12. 2010		31. 12. 2009	
	Výnosy	Náklady	Výnosy	Náklady
Odplata za správu dôchodkového fondu	1 441	-	1 951	-
Odplata za vedenie osobného dôchodkového účtu	1 108	-	1 086	-
Odplata za zhodnotenie dôchodkového fondu	422	-	58	-
Ostatné odplaty	-	(4)	-	(7)
Depozitársky poplatok	-	(95)	-	(109)
Poplatok za nákup cenných papierov pre fondy	-	(160)	-	(116)
Odplaty a provízie za sprostredkovanie zmlúv	-	(131)	-	(156)
<b>Celkom</b>	<b>2 971</b>	<b>(390)</b>	<b>3 095</b>	<b>(388)</b>

## 13. ČISTÝ ZISK Z FINANČNÝCH OPERÁCIÍ

Štruktúra ziskov a strát z precenenia finančného majetku preceňovaného cez výkaz ziskov a strát:

Popis	31. 12. 2010	31. 12. 2009
Zisky / (Straty) z precenenia cenných papierov	-	-
Zisky z predaja cenných papierov	60	-
<b>Celkom</b>	<b>60</b>	<b>-</b>



## 14. OSTATNÉ PREVÁDZKOVÉ VÝNOSY

Štruktúra ostatných prevádzkových výnosov:

<b>Popis</b>	<b>31. 12. 2010</b>	<b>31. 12. 2009</b>
Vrátenie provízií	-	-
Ostatné výnosy	14	2
<b>Celkom</b>	<b>14</b>	<b>2</b>

## 15. PERSONÁLNE NÁKLADY

Štruktúra nákladov na zamestnancov:

<b>Popis</b>	<b>31. 12. 2010</b>	<b>31. 12. 2009</b>
Mzdové náklady	487	490
Odmeny členov štatutárnych orgánov	119	112
Sociálne náklady	152	148
Ostatné personálne náklady	23	26
<b>Celkom</b>	<b>781</b>	<b>776</b>

Priemerný počet zamestnancov a členov štatutárnych orgánov spoločnosti:

<b>Popis</b>	<b>2010</b>	<b>2009</b>
Zamestnanci	21	23
Členovia štatutárnych orgánov	4	4

Stav zamestnancov k 31. decembru 2010 a k 31. decembru 2009:

<b>Popis</b>	<b>31. 12. 2010</b>	<b>31. 12. 2009</b>
Zamestnanci	21	21
Členovia štatutárnych orgánov	4	4

## 16. OSTATNÉ PREVÁDZKOVÉ NÁKLADY

Štruktúra ostatných prevádzkových nákladov:

<b>Popis</b>	<b>31. 12. 2010</b>	<b>31. 12. 2009</b>
Reklama a propagačné činnosti	37	41
Nájomné	76	80
Údržba IT systémov	121	250
Poštovné a telekomunikačné služby	80	96
Formuláre a tlačivá	47	115
Poradenské služby	49	74
Neuplatnená DPH	134	159
Ostatné	129	148
<b>Celkom</b>	<b>673</b>	<b>963</b>

Náklady za poskytnuté audítorské služby:

<b>Popis</b>	<b>31. 12. 2010</b>	<b>31. 12. 2009</b>
Overenie štatutárnej účtovnej závierky spoločnosti a fondov pod správou	33	33
Školenia	-	1
<b>Celkom</b>	<b>33</b>	<b>34</b>

## 17. ZOSTATKY A TRANSAKČIE SO SPRIAZNENÝMI STRANAMI

Spriaznené strany sú také protistrany, ktoré predstavujú najmä:

- spoločnosti, ktoré priamo alebo nepriamo prostredníctvom jedného alebo viacerých sprostredkovateľov kontrolujú účtovnú jednotku alebo sú kontrolované účtovnou jednotkou,
- klúčový manažment spoločnosti alebo jej materskej spoločnosti a ich blízkych príbuzných,
- spoločnosti, ktoré sú kontrolované, spoločne kontrolované alebo podstatne ovplyvňované akýmkoľvek jednotlivcom uvedeným v bode (b) alebo tento jednotlivec vlastní priamo alebo nepriamo podstatný podiel na hlasovacích právach.

Štruktúra pohľadávok voči podnikom v skupine a ostatným spriazneným stranám počas roka 2010:

<b>Popis</b>	<b>Položka</b>	<b>31. 12. 2010</b>	<b>31. 12. 2009</b>
Všeobecná úverová banka, a.s. <sup>(1)</sup>	Finančné aktíva k dispozícii na predaj	6 725	6 642
Podielové fondy VÚB Asset management <sup>(2)</sup>	Finančné aktíva k dispozícii na predaj	5 232	4 040
Dôchodkové fondy VÚB Generali d.s.s. <sup>(2)</sup>	Ostatné aktíva	177	162
<b>Celkom</b>		<b>12 134</b>	<b>10 844</b>

<sup>(1)</sup> Akcionár

<sup>(2)</sup> Spriaznená strana

Štruktúra záväzkov voči podnikom v skupine a ostatným spriazneným stranám počas roka 2010:

<b>Protistrana</b>	<b>Položka</b>	<b>31. 12. 2010</b>	<b>31. 12. 2009</b>
Všeobecná úverová banka, a.s. <sup>(1)</sup>	Nevyfakturované dodávky- časové rozlíšenie nákladov	10	8
	Kreditné karty - ostatné záväzky	2	1
	Ostatné služby - ostatné záväzky	0	4
Generali Slovensko Poistovňa, a.s. <sup>(1)</sup>	Nevyfakturované dodávky	3	0
	Ostatné záväzky	0	6
Predstavenstvo spoločnosti <sup>(2)</sup>	Odmeny	65	66
<b>Celkom</b>		<b>80</b>	<b>85</b>

<sup>(1)</sup> Akcionár

<sup>(2)</sup> Spriaznená strana

Súhrn výnosov s podnikom v skupine a ostatným spriazneným stranám počas roka:

<i><b>Protistrana</b></i>	<i><b>Položka</b></i>	<i><b>31. 12. 2010</b></i>	<i><b>31. 12. 2009</b></i>
Všeobecná úverová banka, a.s. <sup>(1)</sup>	Úrokové a obdobné výnosy	124	178
VÚB Asset management <sup>(2)</sup>	Výnosy z predaja CP	60	-
Dôchodkové fondy VÚB Generali d.s.s. <sup>(2)</sup>	Výnosy z poplatkov a provízií	2 971	3 095
<b>Celkom</b>		<b>3 155</b>	<b>3 273</b>

<sup>(1)</sup> Akcionár

<sup>(2)</sup> Spriaznená strana

Súhrn nákladov s podnikom v skupine a ostatným spriazneným stranám počas roka:

<i><b>Protistrana</b></i>	<i><b>Položka</b></i>	<i><b>31. 12. 2010</b></i>	<i><b>31. 12. 2009</b></i>
Všeobecná úverová banka, a.s. <sup>(1)</sup>	Ostatné prevádzkové náklady	(107)	(105)
Generali Slovensko Poist'ovňa, a.s. <sup>(1)</sup>	Ostatné prevádzkové náklady	(22)	(56)
Predstavenstvo spoločnosti <sup>(2)</sup>	Mzdy a odmeny zamestnancov	(119)	(112)
<b>Celkom</b>		<b>(248)</b>	<b>(273)</b>

<sup>(1)</sup> Akcionár

<sup>(2)</sup> Spriaznená strana

## 18. PREHLAD O PODMIENENÝCH AKTÍVACH A ZÁVÄZKACH

Spoločnosť neidentifikovala žiadne podmienené aktíva ani záväzky.

## 19. ÚDAJE O RIZIKÁCH A ICH RIADENÍ

Cieľom riadenia rizík je dosiahnutie optimálneho pomeru medzi rizikovým profilom spoločnosti a jej výnosmi. Vzhľadom na vykonávané činnosti, spoločnosť je vystavená najmä týmto typom rizík: trhové, kreditné a operačné. Za výkon činností riadenia rizík je zodpovedný risk manažér ktorý je riadený riaditeľom štábného úseku. Proces riadenia rizík pozostáva z týchto hlavných aktivít: identifikácia rizík, kvalitatívna a kvantitatívna analýza, reportovanie a návrh preventívnych či nápravných opatrení.

Kvôli jednoduchosti štruktúry portfólia, k 31.12.2010 a 31.12.2009 je spoločnosť vystavená týmto typom rizík: operačné, kreditné riziko, len v obmedzenej miere úrokové riziko a riziko likvidity. Spoločnosť nie je vystavená kurzovému ani akciovému riziku.

Vzhľadom na požadované zhodnotenie investovaného majetku a akceptovanú mieru rizika, k 31.12.2010 a 31.12.2009 spoločnosť investovala len do nízko rizikových nástrojov s priemernou dĺžkou denominovaných v EUR (dlhopis s variabilným kupónom so splatnosťou v roku 2012 v objeme 49,16% z majetku, dlhopis s variabilným kupónom so splatnosťou v roku 2015 v podieli 4,91% z majetku, podielové listy 42,06% a termínované vklady 3,87%). Spoločnosť spravidla neprijíma kolaterály za účelom zmiernenia kreditného rizika finančných aktív, čo vyplýva z povahy a protistrán finančných aktív. Spoločnosť si nevedie interný rating kreditnej kvality finančných aktív. Kvalita finančných aktív podľa externého ratingu bola nasledovná:

Popis	Externý rating	31. 12. 2010	31. 12. 2009
<b>Pohľadávky voči bankám</b>			
ING Bank N.V., pobočka zahraničnej banky	Aa3	481	645
<b>Finančné aktíva k dispozícii na predaj</b>			
Všeobecná úverová banka, a.s.	A1	6 725	6 642
VÚB AM PRIVÁTNY PEŇAŽNÝ FOND otvorený podielový fond VÚB Asset Management správ. spol., a.s.	Fond investuje najmä do štátnych dlhopisov v krajinách eurozóny a termínovaných vkladov v slovenských bankách	5 232	4 040

Spoločnosť nemala k 31.12.2010 a 31.12.2009 žiadne finančné aktíva po splatnosti.

V nasledujúcej tabuľke sa uvádza analýza majetku a záväzkov do skupín podľa ich príslušnej zostatkovej splatnosti od dátumu súvahy do zmluvného dátumu splatnosti. Tabuľka sa zostavuje na základe najobzretnejšieho posudzovania dátumu splatnosti v prípade, keď existujú možnosti predčasného splatenia alebo splátkový kalendár umožňujúci predčasné splatenie. Ten majetok a záväzky, ktoré nemajú zmluvnú dobu splatnosti, sa vykazujú spoločne v kategórii „neurčená splatnosť“.

Zostatková splatnosť majetku a záväzkov k 31. decembru 2010:

Popis	Do 1 mesiaca	1 až 3 mesiace	3 mesiace až 1 rok	1 až 5 rokov	Nad 5 rokov	Neurčená splatnosť	Celkom
<b>Aktíva</b>	<b>658</b>	<b>1</b>	<b>39</b>	<b>6 728</b>	<b>-</b>	<b>5 323</b>	<b>12 749</b>
Hotovosť a pokladničné hodnoty	-	-	-	-	-	4	4
Pohľadávky voči bankám	481	-	-	-	-	-	481
Finančné aktíva v reál. hodnote	-	1	-	6 724	-	5 232	11 957
Nehmotný majetok	-	-	-	-	-	46	46
Hmotný majetok	-	-	-	-	-	33	33
Ostatné aktíva a daňové pohľadávky	177	-	39	4	-	8	228
<b>Záväzky</b>	<b>80</b>	<b>-</b>	<b>299</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>379</b>
Ostatné záväzky	80	-	299	-	-	-	379
<b>Čistá súvahová pozícia k 31. 12. 2010</b>	<b>578</b>	<b>1</b>	<b>(260)</b>	<b>6 728</b>	<b>-</b>	<b>5 323</b>	<b>12 370</b>

Zostatková splatnosť nediskontovanej hodnoty finančných záväzkov k 31. decembru 2010:

Popis	Do 1 mesiaca	1 až 3 mesiace	3 mesiace až 1 rok	1 až 5 rokov	Nad 5 rokov	Neurčená splatnosť	Celkom
Ostatné záväzky	80	-	299	-	-	-	379

Zostatková splatnosť majetku a záväzkov k 31. decembru 2009:

Popis	Do 1 mesiaca	1 až 3 mesiace	3 mesiace až 1 rok	1 až 5 rokov	Nad 5 rokov	Neurčená splatnosť	Celkom
<b>Aktíva</b>	<b>645</b>	<b>167</b>	<b>42</b>	<b>10 684</b>	<b>-</b>	<b>221</b>	<b>11 759</b>
Hotovosť a pokladničné hodnoty	-	-	-	-	-	3	3
Pohľadávky voči bankám	645	-	-	-	-	-	645
Finančné aktíva v reál. hodnote	-	1	-	10 681	-	-	10 682
Nehmotný majetok	-	-	-	-	-	149	149
Hmotný majetok	-	-	-	-	-	69	69
Ostatné aktíva a daňové pohľadávky	-	166	42	3	-	-	211
<b>Záväzky</b>	<b>149</b>	<b>-</b>	<b>419</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>568</b>
Ostatné záväzky	149	-	419	-	-	-	568
<b>Čistá súvahová pozícia k 31. 12. 2009</b>	<b>496</b>	<b>167</b>	<b>(377)</b>	<b>10 684</b>	<b>-</b>	<b>221</b>	<b>11 191</b>

Zostatková splatnosť nediskontovanej hodnoty finančných záväzkov k 31. decembru 2009:

Popis	Do 1 mesiaca	1 až 3 mesiace	3 mesiace až 1 rok	1 až 5 rokov	Nad 5 rokov	Neurčená splatnosť	Celkom
Ostatné záväzky	149	-	419	-	-	-	568

Riziko úrokovej miery spočíva v tom, že hodnota finančného nástroja bude kolísať v dôsledku zmien úrokových sadzieb na trhu a v tom, že splatnosť úročených aktív sa bude líšiť od splatnosti úročených záväzkov používaných ako zdroj financovania týchto aktív. Z časového vymedzenia, počas ktorého je úroková miera fixovaná na finančný nástroj, vyplýva, do akého rozsahu je uvedený finančný nástroj vystavený riziku úrokovej miery.

Prehľad jednotlivých položiek súvahy podľa viazanosti úrokovej miery k 31. decembru 2010:

Popis	Do 1 mesiaca	1 až 3 mesiace	3 mesiace až 1 rok	1 až 5 rokov	Nad 5 rokov	Neurčená splatnosť	Celkom
<b>Aktíva</b>	<b>658</b>	<b>6 725</b>	<b>39</b>	<b>4</b>	<b>-</b>	<b>5 323</b>	<b>12 749</b>
Hotovosť a pokladničné hodnoty	-	-	-	-	-	4	4
Pohľadávky voči bankám	481	-	-	-	-	-	481
Finančné aktíva v reál. hodnote	-	6 725	-	-	-	5 232	11 957
Nehmotný majetok	-	-	-	-	-	46	46
Hmotný majetok	-	-	-	-	-	33	33
Ostatné aktíva a daňové pohľadávky	177	-	39	4	-	8	228
<b>Záväzky</b>	<b>80</b>	<b>-</b>	<b>299</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>379</b>
Ostatné záväzky	80	-	299	-	-	-	379
<b>Čistá súvahová pozícia k 31. 12. 2010</b>	<b>578</b>	<b>6 725</b>	<b>(260)</b>	<b>4</b>	<b>-</b>	<b>5 323</b>	<b>12 370</b>

Prehľad jednotlivých položiek súvahy podľa viazanosti úrokovej miery k 31. decembru 2009:

Popis	Do 1 mesiaca	1 až 3 mesiace	3 mesiace až 1 rok	1 až 5 rokov	Nad 5 rokov	Neurčená splatnosť	Celkom
<b>Aktíva</b>	<b>4 685</b>	<b>6 808</b>	<b>42</b>	<b>3</b>	<b>-</b>	<b>221</b>	<b>11 759</b>
Hotovosť a pokladničné hodnoty	-	-	-	-	-	3	3
Pohľadávky voči bankám	645	-	-	-	-	-	645
Finančné aktíva v reál. hodnote	4 040	6 642	-	-	-	-	10 682
Nehmotný majetok	-	-	-	-	-	149	149
Hmotný majetok	-	-	-	-	-	69	69
Ostatné aktíva a daňové pohľadávky	-	166	42	3	-	-	211
<b>Závazky</b>	<b>149</b>	<b>-</b>	<b>419</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>568</b>
Ostatné záväzky	149	-	419	-	-	-	568
<b>Čistá súvahová pozícia k 31. 12. 2009</b>	<b>4 536</b>	<b>6 808</b>	<b>(377)</b>	<b>3</b>	<b>-</b>	<b>221</b>	<b>11 191</b>

K 31. decembru 2010 a k 31. decembru 2009 spoločnosť evidovala majetok a záväzky iba v EUR.

## 20. ÚDAJE O RIADENÍ KAPITÁLOVEJ PRIMERANOSTI

Dôchodková správcovská spoločnosť je povinná dodržiavať primeranosť vlastných zdrojov. Vlastné zdroje dôchodkovej správcovskej spoločnosti sú primerané ak nie sú nižšie ako 25% všeobecných prevádzkových výdavkov za predchádzajúci kalendárny rok 2009, čo predstavuje 2 305 tis. EUR a zároveň pomer rozdielu likvidných aktív a záväzkov a pohľadávok k hodnote majetku vo všetkých dôchodkových fondoch, ktoré dôchodková správcovská spoločnosť spravuje, nie je nižší ako 0,005.

Kapitálová primeranosť spoločnosti k 31.12.2009 a k 31.12.2010 prevyšovala zákonom stanovenú minimálnu hranicu.

## 21. NEPRETRŽITÉ FUNGOVANIE SPOLOČNOSTI


Spoločnosť od začiatku svojej činnosti vykazovala straty z prevádzkovej činnosti a k 31. decembru 2010 mala celkovú neuhradenú stratu vo výške 22 137 tis. EUR ( k 31. decembru 2009: 23 027 tis. EUR). Vedenie spoločnosti nepredpokladá vykazovanie významných strát v budúcnosti a zároveň verí, že spoločnosť má dostatočnú výšku vlastného imania, aby mohla pokračovať v nepretržitej činnosti.

## 22. NÁSLEDNÉ UDALOSTI

Po dni účtovnej závierky nedošlo k takým významným udalostiam, ktoré by si vyžadovali úpravu alebo vykázanie v účtovnej závierke k 31. decembru 2010.

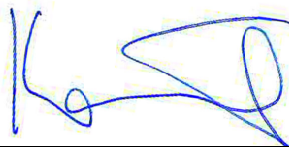
Táto účtovná závierka k 31. decembru 2010 bola zostavená na adrese: VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a. s., Mlynské nivy 1, 820 04 Bratislava, Slovenská republika.

Podpisy členov štatutárneho orgánu:



---

Ing. Beáta Haramiová  
*predsedníčka predstavenstva*  
VÚB Generali dôchodková správcovská  
spoločnosť, a.s.



---

MUDr. Viktor Kouřil  
*podpredseda predstavenstva*  
VÚB Generali dôchodková správcovská  
spoločnosť, a.s.

Podpis osoby zodpovednej za zostavenie  
účtovnej závierky:



---

Ing. Andrea Semancová

Dátum: 16. marca 2011

Podpis osoby zodpovednej za vedenie  
účtovníctva:



---

Ing. Beáta Kyšlová

### Správa nezávislého audítora

Sporiteľom dôchodkového fondu KLASIK, konzervatívny dôchodkový fond VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a. s.:

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky dôchodkového fondu KLASIK, konzervatívny dôchodkový fond VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a. s. („Fond“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2010, výkaz ziskov a strát za rok končiaci k uvedenému dátumu a poznámky, ktoré obsahujú prehľad významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

#### Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a. s. („Spoločnosť“) je zodpovedný za zostavenie a prezentáciu tejto účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z.z. v znení jeho dodatkov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti z dôvodu podvodu alebo chyby.

#### Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardami. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

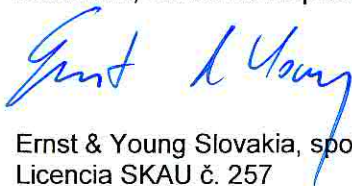
Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky Fondu, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však za účelom vyjadrenia názoru k účinnosti interných kontrol Spoločnosti. Audit ďalej zahŕňa vyhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov, ktoré urobil štatutárny orgán, ako aj vyhodnotenie celkovej prezentácie účtovnej závierky.

Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a primeraný základ pre náš názor.

#### Názor

Podľa nášho názoru, účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Fondu k 31. decembru 2010 a výsledku jeho hospodárenia za rok končiaci k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

18. marca 2011  
Bratislava, Slovenská republika



Ernst & Young Slovakia, spol. s r.o.  
Licencia SKAU č. 257



Ing. Peter Matejička  
Licencia SKAU č. 909





**VÚB Generali KLASIK, konzervatívny dôchodkový fond**

**VÚB Generali d. s. s., a. s.**

**Účtovná závierka za rok končiaci**

**31. decembra 2010 a správa nezávislého audítora**

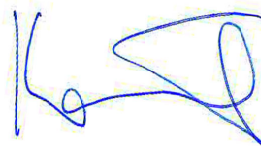
## Súvaha k 31. decembru 2010

(EUR)

Označenie	POLOŽKA	Pozn.	2010	2009
a	b	c	1	2
x	<b>Aktíva</b>		x	x
<b>I</b>	<b>Investičný majetok</b>		<b>32 391 789</b>	<b>24 642 623</b>
<b>1</b>	Dlhopisy	E1	21 319 006	17 480 196
a	bez kupónov		4 840 380	6 351 932
b	s kupónmi		16 478 626	11 128 264
<b>2</b>	Akcie		-	-
<b>3</b>	Podielové listy		-	-
a	otvorených podielových fondov		-	-
b	ostatné		-	-
<b>4</b>	Krátkodobé pohľadávky	E2	7 924 166	7 162 427
<b>5</b>	Dlhodobé pohľadávky		3 148 617	-
<b>6</b>	Obrátené repoobchody		-	-
<b>7</b>	Deriváty		-	-
<b>8</b>	Drahé kovy		-	-
<b>II</b>	<b>Neinvestičný majetok</b>		<b>57 755</b>	<b>749</b>
<b>9</b>	Peňažné prostriedky a ekvivalenty peňažných prostriedkov	E3	57 750	749
<b>10</b>	Ostatný majetok	E4	5	-
	<b>Aktíva spolu</b>		<b>32 449 544</b>	<b>24 643 372</b>
Označenie	POLOŽKA	Pozn.	2010	2009
a	b	C	1	2
x	<b>Pasíva</b>		x	x
<b>I</b>	<b>Závazky</b>	E5	<b>2 435</b>	<b>8 016</b>
<b>1</b>	Závazky voči bankám		-	-
<b>2</b>	Závazky z ukončenia sporenia		-	4 830
<b>3</b>	Závazky voči správcovskej spoločnosti		2 435	2 790
<b>4</b>	Deriváty		-	-
<b>5</b>	Repoobchody		-	-
<b>6</b>	Ostatné záväzky		-	396
<b>II</b>	<b>Vlastné imanie</b>		<b>32 447 109</b>	<b>24 635 356</b>
<b>7</b>	Dôchodkové jednotky, z toho		32 447 109	24 635 356
a	fondy z ocenenia		-	-
b	zisk alebo strata bežného účtovného obdobia		524 095	282 369
	<b>Pasíva spolu</b>		<b>32 449 544</b>	<b>24 643 372</b>



Ing. Beáta Haramiová  
predsedníčka predstavenstva



MUDr. Viktor Kouřil  
podpredseda predstavenstva

Táto účtovná závierka bola schválená predstavenstvom dňa 16. marca 2011

Poznámky na stranách 44 až 54 sú neoddeliteľnou súčasťou tejto účtovnej závierky.

## Výkaz ziskov a strát za 12 mesiacov roku 2010

(EUR)

Označenie	POLOŽKA	Pozn.	2010	2009
a	b	C	1	2
1	Výnosy z úrokov	E6	643 924	609 616
2	Výnosy z podielových listov		-	-
3	Výnosy z dividend		-	-
4a	Zisk/strata z predaja cenných papierov	E7	(61 860)	(439 568)
5b	Zisk/strata z predaja devíz		-	-
6c	Zisk/strata z derivátov		-	-
7d	Zisk/strata z predaja drahých kovov		-	-
8e	Zisk/strata z predaja iného majetku		-	-
9f	Zisk/strata z precenenia cenných papierov	E8	(57 539)	114 441
<b>I</b>	<b>Výnos majetku vo fonde</b>		<b>524 525</b>	<b>284 489</b>
F	Transakčné náklady		-	-
G	Bankové a iné poplatky		-	-
<b>II</b>	<b>Čistý výnos z majetku vo fonde</b>		<b>524 525</b>	<b>284 489</b>
H	Náklady na financovanie fondu		(430)	(2 120)
h1	náklady na úroky		-	-
h2	zisky/straty zo zaistenia úrokov		-	-
h3	náklady na dane a poplatky		(430)	(2 120)
<b>III</b>	<b>Čistý zisk/strata zo správy majetku vo fonde</b>		<b>524 095</b>	<b>282 369</b>
I	Náklady na odplatu za správu fondu		-	-
J	Náklady na odplaty za služby depozitára		-	-
<b>A</b>	<b>Zisk alebo strata</b>		<b>524 095</b>	<b>282 369</b>

Poznámky na stranách 44 až 54 sú neoddeliteľnou súčasťou tejto účtovnej závierky.

## Poznámky k účtovnej závierke

### A. VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE O FONDE

VÚB Generali KLASIK konzervatívny dôchodkový fond VÚB Generali d. s .s., a.s. (ďalej len „dôchodkový fond“), je dôchodkový fond založený v súlade s ustanoveniami zákona č. 43/2004 Z. z. o starobnom dôchodkovom sporení dôchodkovou správcovskou spoločnosťou VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a.s. (ďalej len „dôchodková správcovská spoločnosť“) so sídlom Mlynské nivy 1, 820 04 Bratislava. Dôchodkový fond bol založený dňa 1.1.2005, vytvorený 22.3.2005 pripísaním prvého príspevku. Štatút fondu bol schválený rozhodnutím Úradu pre finančný trh SR č. GRUFT – 008/2005/PSDS a správoplatný 21. 1. 2005.

Hlavným predmetom činnosti dôchodkovej správcovskej spoločnosti, ktorá dôchodkový fond spravuje je vytváranie a správa dôchodkových fondov na vykonávanie starobného dôchodkového sporenia.

Zameraním fondu je investovať zhromaždené peňažné prostriedky vo fonde v súlade so zákonom č. 43/2004 Z. z. o starobnom dôchodkovom sporení do dlhopisových a peňažných investícií, a na obchody na obmedzenie menového rizika.

Dôchodková správcovská spoločnosť vedie v dôchodkovom fonde účtovníctvo a výkazníctvo oddelene od svojho majetku.

Dôchodkový fond je auditovaný audítorskou spoločnosťou Ernst&Young Slovakia, s.r.o.

Dôchodkový fond nie je právnickou osobou.

#### Depozitár

Depozitárom dôchodkového fondu je ING Bank N.V., pobočka zahraničnej banky, Jesenského 4/C, 811 02 Bratislava.

#### Predstavenstvo dôchodkovej správcovskej spoločnosti

Členovia predstavenstva dôchodkovej správcovskej spoločnosti k 31.12.2010

Predseda:	Beáta Haramiová
Podpredseda:	Viktor Kouřil
Členovia:	Ján Hollý
	Radovan Zápražný

#### Dozorná rada dôchodkovej správcovskej spoločnosti

Členovia dozornej rady dôchodkovej správcovskej spoločnosti k 31.12.2010

Predseda:	Ignacio Jaquotot
Členovia:	Pavol Kárász
	Vladimír Maruška
	Michal Marendiak

## Stratégia fondu VÚB Generali KLASIK, konzervatívny dôchodkový fond VÚB Generali d. s. s., a. s.

Fond je určený sporiteľom, ktorí chcú ochrániť svoje úspory na dôchodok pred väčšími výkyvmi a znehodnotením, t.j. očakávajú mierne nižšiu mieru výnosu pri minimálnej úrovni rizika. Finančné prostriedky sa investujú na peňažnom a dlhopisovom trhu, a to najmä v EUR. Majetok vo fonde je plne zabezpečený proti menovému riziku.

### Štruktúra skupiny dôchodkovej správcovskej spoločnosti

Dôchodková správcovská spoločnosť je spoločným podnikom nasledovných spoločností:

	Akcionár	Hlavná materská spoločnosť
Meno:	Všeobecná úverová banka, a.s.	Intesa Sanpaolo, S.p.A.
Sídlo:	Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava	Turín, Taliansko
Miesto uloženia konsolidovanej účtovnej závierky:	Všeobecná úverová banka, a.s. Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava	Turín, Taliansko
	Akcionár	Hlavná materská spoločnosť
Meno:	Generali Slovensko Poistovňa, a.s.	Generali PPF Holding B.V.
Sídlo:	Plynárenská 7/C,824 79 Bratislava	Amsterdam, Holandsko
Miesto uloženia konsolidovanej účtovnej závierky	Generali Slovensko Poistovňa, a.s. Plynárenská 7/C,824 79 Bratislava	Amsterdam, Holandsko

## B. POUŽITÉ ÚČTOVNÉ ZÁSADY A ÚČTOVNÉ METÓDY

### 1 Princíp zobrazenia a nepretržité trvanie spoločnosti

Účtovná závierka dôchodkového fondu, ktorá pozostáva zo súvahy k 31.12.2010, výkazu ziskov a strát k 31.12.2010 a poznámok k účtovnej závierke k 31.12.2010 bola pripravená v súlade so Zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve a Opatrením Ministerstva financií Slovenskej republiky z 13. decembra 2007 č. 25835/2008 – 74, ktorým sa ustanovujú podrobnosti o usporiadaní a označovaní položiek účtovnej závierky pre podielové fondy a doplnkové dôchodkové fondy (ďalej len „Opatrenie MF SR“).

Táto účtovná závierka bola vyhotovená na princípe časového rozlíšenia, t.j. vplyv transakcií a ostatných udalostí sa vykazuje v čase ich vzniku a v účtovnej závierke sa vykazujú v období, s ktorým súvisia a na základe predpokladu, že dôchodkový fond bude pokračovať vo svojej činnosti.

Použitá mena v účtovnej závierke je EURO (ďalej len „EUR“) a všetky zostatky sú uvedené v celých EUR, pokiaľ nie je uvedené inak. Záporné hodnoty sú uvedené v zátvorkách.

## 2 Hlavné účtovné zásady

### 2.1 Cenné papiere

Cenné papiere vo vlastníctve dôchodkového fondu obsahujú dlhopisy, akcie a podielové listy sú kategorizované ako investičný majetok.

Deň uskutočnenia účtovného prípadu kúpy alebo predaja cenného papiera je deň dohodnutia obchodu. Cenné papiere sú pri prvotnom vykázaní oceňované v reálnej hodnote.

Po prvotnom vykázaní sa cenné papiere oceňujú v reálnej hodnote. Zisky a straty z precenenia sa vykazujú vo výkaze ziskov a strát v riadku „Zisk/strata z precenenia cenných papierov“. Ak fond vlastní viac než jeden kus rovnakého cenného papiera, pri účtovaní úbytku daných investícií sa predpokladá, že sa predávajú na báze váženého aritmetického priemeru. Úrokové výnosy získané z držby dlhových cenných papierov sa vykážu pomocou efektívnej úrokovej miery ako výnosové úroky vo výkaze ziskov a strát v položke „Výnosy z úrokov“. Dividendy získané z držby akcií sa vykazujú vo výkaze ziskov a strát v položke „Výnosy z dividend“ v momente vzniku práva na úhradu.

Reálna hodnota cenných papierov, pre ktoré existuje aktívny trh a pri ktorých možno spoľahlivo určiť trhovú cenu, sa stanovuje podľa trhovej ceny.

V prípade dlhových cenných papierov, pri ktorých neexistuje aktívny trh, sa použije kvalifikovaný odhad, založený na diskontovaní budúcich peňažných tokov. Na diskontovanie sa použije vnútorná miera výnosovosti odvodená z výnosovej krivky daného dňa. Pri kvalifikovanom odhade sú zohľadnené aktuálne úrovne úrokových sadzieb pre finančné nástroje s rovnakými alebo porovnateľnými charakteristikami, bonita emitenta oceňovaného cenného papiera, jeho zostatková doba splatnosti a mena, v ktorej sú denominované platby plynúce z vlastníctva tohto cenného papiera.

Ak hodnotu dlhového cenného papiera nie je možné určiť opísaným spôsobom, jeho hodnota je v súlade s ustanoveniami Zákona č.43/2004 Z. z. o starobnom dôchodkovom sporení v znení neskorších predpisov a vyhlášky Národnej banky Slovenska č. 246/2009 Z. z. o spôsobe určenia hodnoty majetku v dôchodkovom fonde určená dôchodkovou správcovskou spoločnosťou po dohode s depozitárom inými všeobecne uznávanými metódami oceňovania.

V prípade akcií, pri ktorých neexistuje aktívny trh, použije sa kvalifikovaný odhad založený na dividendovom modeli oceňovania akcií. Ak nie je možné vykonať kvalifikovaný odhad reálnej hodnoty akcií, ocení sa cenou obstarania upravenou o zníženie hodnoty.

### 2.2 Krátkodobé pohľadávky

Krátkodobé pohľadávky predstavujú pohľadávky z vkladov poskytnutých komerčným bankám, ktorých dohodnutá doba splatnosti je nad 24 hodín, ale do jedného roka, a ktoré sú držané fondom primárne za účelom ich zhodnotenia. Bežné a termínované vklady s dohodnutou splatnosťou do 24 hodín sú vykázané ako peňažné prostriedky a ekvivalenty peňažných prostriedkov.

Krátkodobé pohľadávky sú prvotne vykázané v súvahe ku dňu dohodnutia obchodu a pri prvotnom vykázaní sú ocenené v reálnej hodnote. Po prvotnom vykázaní sa pohľadávky oceňujú v amortizovanej hodnote, ktorá predstavuje cenu použitú pri prvotnom ocenení zvýšenú o časovo rozlíšený úrok vypočítaný metódou efektívnej úrokovej miery. V prípade sporných pohľadávok je vytvorená opravná položka.

### 2.3 Finančné deriváty

Finančné deriváty zahŕňajú termínové menové kontrakty, úrokové / menové swapy a opcie, zmluvy o budúcich úrokových sadzbách. Fond používa deriváty na zaistenie rizika úrokových sadzieb a menového rizika spojeného s jeho transakciami na finančných trhoch. Tieto zaistenia sú účtované ako finančné deriváty určené na obchodovanie, pretože hoci pri riadení rizika fondu poskytujú účinné ekonomické zabezpečenie, nespĺňajú kvalifikačné požiadavky na vykazovanie zabezpečenia podľa postupov účtovania.

Deriváty sú prvotne vykázané v súvahe ku dňu dohodnutia obchodu a pri prvotnom vykázaní sú vykázané v reálnej hodnote. Následne sú vykazované taktiež v reálnej hodnote. Reálne hodnoty sa získavajú z trhových cien, modelov diskontovaných peňažných tokov a modelov oceňovania opcií. V rámci svojej

činnosti fond uzatvára zmluvy na finančné deriváty s cieľom zabezpečenia likvidity, menových a úrokových rizík. Všetky derivátové finančné nástroje sa v prípade kladnej reálnej hodnoty vykazujú ako aktíva v riadku „deriváty“ a v prípade zápornej reálnej hodnoty ako záväzky v riadku „deriváty“. Zmeny reálnej hodnoty derivátových finančných nástrojov určených na obchodovanie sú zahrnuté do riadku „Zisk/strata z derivátov“.

Deriváty sa účtujú na podsúvahových a súvahových účtoch odo dňa dohodnutia obchodu do dňa posledného vyrovnania, alebo ukončenia, uplatnenia práva, ich predaja alebo spätného nákupu.

## **2.4 Dlhodobé a krátkodobé záväzky**

Dlhodobé a krátkodobé záväzky predstavujú záväzky z prestupov medzi fondami, záväzky voči správcovskej spoločnosti a podobné záväzky.

Záväzky sú prvotne vykázané v súvahe ku dňu dohodnutia obchodu a pri prvotnom vykázaní sú ocenené v reálnej hodnote.

Po prvotnom vykázaní sa záväzky oceňujú v amortizovanej hodnote, t.j. v cene použitej pri prvotnom ocenení, ktorá sa zvyšuje o dosahovaný, časovo rozlíšený úrok vypočítaný metódou efektívnej úrokovej miery. Krátkodobé záväzky, ktoré nie sú splatné v splátkach, sa oceňujú nominálnou hodnotou.

## **2.5 Dane**

Úrokové výnosy dôchodkového fondu podliehajú zrážkovej dani v zmysle § 43 zákona o dani z príjmov.

## **2.6 Operácie v cudzej mene**

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sa prepočítavajú na EURO referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu alebo ku dňu zostavenia účtovnej závierky, alebo k inému dňu, ak to ustanovuje osobitný predpis. Pri kúpe a predaji cudzej meny za slovenskú menu sa použije kurz, za ktorý boli tieto hodnoty nakúpené alebo predané.

Operácie uskutočnené v cudzej mene sa prepočítavajú na EURO referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska platného v deň uskutočnenia transakcie. Peňažné aktíva a záväzky v cudzej mene sa prepočítavajú na EURO referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska platným k dátumu účtovnej závierky.

Kurzové rozdiely, ktoré vznikli z dôvodu prepočtu majetku a záväzkov v cudzej mene sa vykazujú vo výkaze ziskov a strát v riadku „Zisk/strata z predaja devíz“.

## **2.7 Vykazovanie výnosov a nákladov**

Dôchodkový fond vykazuje náklady a výnosy časovo rozlíšené do obdobia, s ktorým časovo a/alebo vecne súvisia, t. j. bez ohľadu na to, kedy prichádza k ich peňažnej úhrade.

Výnosové a nákladové úroky sa časovo rozlišujú vo výkaze ziskov a strát metódou efektívnej úrokovej miery. Metóda efektívnej úrokovej miery je spôsob počítania amortizovanej hodnoty finančného nástroja a priradzovania úrokových výnosov relevantným účtovným obdobiam. Efektívna úroková miera je sadzba, ktorá presne diskontuje budúce peňažné toky z finančného nástroja na súčasnú hodnotu rovnú účtovnej hodnote.

## **2.8 Poplatky**

Dôchodkovej správcovskej spoločnosti prináleží za správu dôchodkového fondu odplata, ktorá od 23.3.2008 do 30.6.2009 predstavovala 0,065% priemernej mesačnej čistej hodnoty majetku v dôchodkovom fonde. Podľa novely zákona Spoločnosť od 1. júla 2009 znížila vo všetkých troch fondoch poplatok za správu dôchodkového fondu z 0,065% na 0,025% priemernej mesačnej čistej hodnoty majetku príslušného fondu.

Spoločnosť podľa zákona zaviedla od 1.7.2009 v každom dôchodkovom fonde garančný účet a musí vyhodnocovať výkonnosť dôchodkových fondov na šesťmesačnej báze pre všetky tri dôchodkové fondy, ktoré spravuje. V prípade poklesu hodnoty majetku v príslušnom dôchodkovom fonde je Spoločnosť povinná doplatiť do dôchodkového fondu z vlastného majetku tak, aby bola garantovaná výška dôchodkových úspor sporiteľa v sledovanom období podľa pravidiel stanovených zákonom. Prvé sledované obdobie začalo plynúť 1.7.2009 a skončí 31.12.2009, druhé sledované obdobie začne plynúť 1.8.2009 a skončí 31.1.2010 atď.

Spoločnosti naďalej prináleží odplata za vedenie osobného dôchodkového účtu vo výške 1 % zo sumy mesačného príspevku pripísaného na bežný účet dôchodkového fondu po pripísaní dôchodkových jednotiek na osobný účet sporiteľa.

## **2.9 Dôchodkové jednotky**

Hodnota dôchodkovej jednotky sa vypočíta ako podiel čistej hodnoty majetku v dôchodkovom fonde a počtu dôchodkových jednotiek. Dôchodkový fond účtuje o dôchodkových jednotkách na príslušnom účte účtovej skupiny 51 ako Dôchodkové jednotky, ktorý je súčasťou vlastného imania dôchodkového fondu.

## **2.10 Záonné požiadavky**

V súlade s ustanoveniami zákona č. 43/2004 o starobnom dôchodkovom sporení a o zmene a doplnení niektorých zákonov dôchodkový fond podlieha viacerým limitom a obmedzeniam týkajúcich sa jeho investovania.



## C. PREHĽAD O PEŇAŽNÝCH TOKOCH

	2010	2009
<b>Peňažné toky z prevádzkovej činnosti</b>		
Zisk/strata pred zdanením	524 525	284 489
Upravený o:		
Úrokové výnosy	(643 924)	(609 616)
Výnosy z dividend	-	-
Nerealizovaný zisk/strata z precenenia finančných nástrojov	57 539	(114 441)
Kurzový zisk/strata z peňazí a ekvivalentov	-	-
Prevádzkový zisk/strata pred zmenami stavu pracovného kapitálu	(61 860)	(439 568)
Zmena stavu krátkodobých dlhopisov	(1 284 615)	-
Zmena stavu akcií	-	-
Zmena stavu podielových listov	-	-
Zmena stavu krátkodobých pohľadávok	(761 739)	(7 162 427)
Zmena stavu derivátov	-	-
Zmena stavu drahých kovov a ostatného majetku	(5)	3 403
Zmena stavu pohľadávok voči bankám	(3 148 617)	194 037
Zmena stavu záväzkov z vrátenia podielov a záväzkov voči správcovskej spoločnosti	(5 185)	7 620
Zmena stavu ostatných záväzkov	(396)	-
Prijaté úroky	451 286	175 289
Zaplatená daň	(430)	(2 120)
Prijaté dividendy	-	-
<b>Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti</b>	<b>(4 811 561)</b>	<b>(7 223 766)</b>
<b>Peňažné toky z investičnej činnosti</b>		
Nákup dlhodobých dlhových finančných nástrojov	(10 244 824)	(10 857 377)
Zmaturované dlhodobé dlhové finančné nástroje	5 847 132	3 645 401
Predaj dlhodobých dlhových finančných nástrojov	1 978 596	4 253 006
<b>Čisté peňažné toky z investičnej činnosti</b>	<b>(2 419 096)</b>	<b>(2 958 970)</b>
<b>Peňažné toky z finančnej činnosti</b>		
Prijaté príspevky	6 470 785	6 047 394
Prestupy	1 319 218	1 206 432
Poplatky	(172 014)	(180 687)
Výplaty dedičstva	(330 331)	(232 339)
<b>Čisté peňažné toky z finančnej činnosti</b>	<b>7 287 658</b>	<b>6 840 800</b>
Čistý prírastok v peňažných prostriedkoch a v peňažných ekvivalentoch	57 001	(3 341 936)
Počiatočný stav peňažných prostriedkov a ekvivalentov k 1. januáru 2010 (2009)	749	3 342 685
Kurzový zisk/strata z precenenia peňažných prostriedkov a ekvivalentov	-	-
<b>Konečný stav peňažných prostriedkov a ekvivalentov peňažných prostriedkov k 31. decembru 2010 (2009)</b>	<b>57 750</b>	<b>749</b>

## D. PREHĽAD O ZMENÁCH V ČISTOM MAJETKU FONDU

Označenie	P O L O Ź K Y	2010	2009
a	b	1	2
<b>I</b>	<b>Čistý majetok na začiatku obdobia</b>	<b>24 635 356</b>	<b>17 512 188</b>
a	počet dôchodkových jednotiek	644 112 779,2854	464 597 301,0682
b	hodnota 1 dôchodkovej jednotky	0,038247	0,037692
1	Upísané príspevky do dôchodkových fondov	6 470 785	6 047 394
2	Zisk alebo strata fondu	524 095	282 369
3	Čistý rast / pokles majetku z precenenia	-	-
4	Odpísanie dôchodkových jednotiek za správu fondu	(172 014)	(180 687)
5	Prevedené dôchodkové jednotky	988 887	974 092
<b>II</b>	<b>Nárast / pokles čistého majetku</b>	<b>7 811 753</b>	<b>7 123 168</b>
<b>A</b>	<b>Čistý majetok na konci obdobia</b>	<b>32 447 109</b>	<b>24 635 356</b>
a	počet dôchodkových jednotiek	832 941 239,6920	644 112 779,2854
b	hodnota 1 dôchodkovej jednotky	0,038955	0,038247

## E. POZNÁMKY K POLOŽKÁM SÚVAHY A K POLOŽKÁM VÝKAZU ZISKOV A STRÁT

### 1. Dlhopisy

Členenie dlhopisov podľa jednotlivých druhov je nasledovné:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	štátne dlhopisy	8 678 494	8 748 532
b)	štátne pokladničné poukážky	1 297 729	-
c)	hypotekárne záložné listy	2 527 259	2 194 364
d)	ostatné dlhopisy	8 815 524	6 537 300
	<b>Dlhopisy spolu</b>	<b>21 319 006</b>	<b>17 480 196</b>

Členenie dlhopisov podľa zostatkovej doby ich splatnosti:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	do 1 mesiaca	2 907 246	61 849
b)	1 až 3 mesiace	2 415 878	4 459 010
c)	3 mesiace až 1 rok	4 931 431	1 587 786
d)	1 až 5 rokov	10 943 196	11 138 602
e)	nad 5 rokov	121 255	232 949
	<b>Dlhopisy spolu</b>	<b>21 319 006</b>	<b>17 480 196</b>

Členenie dlhopisov podľa dohodnutej doby ich splatnosti:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	do 1 mesiaca	-	-
b)	1 až 3 mesiace	-	-
c)	3 mesiace až 1 rok	1 297 729	-
d)	1 až 5 rokov	10 158 688	9 362 730
e)	nad 5 rokov	9 862 589	8 117 466
	<b>Dlhopisy spolu</b>	<b>21 319 006</b>	<b>17 480 196</b>

Členenie dlhopisov podľa mien:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	EUR	21 319 006	17 480 196
b)	USD	-	-
	<b>Dlhopisy spolu</b>	<b>21 319 006</b>	<b>17 480 196</b>

Členenie dlhopisov:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	bez kupónov	4 840 380	6 351 932
b)	s kupónmi	16 478 626	11 128 264
	<b>Dlhopisy spolu</b>	<b>21 319 006</b>	<b>17 480 196</b>

## 2. Krátkodobé pohľadávky

Členenie krátkodobých pohľadávok podľa zostatkovej doby ich splatnosti:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	do 1 mesiaca	2 938 585	2 318 814
b)	1 až 3 mesiace	4 985 581	-
c)	3 mesiace až 1 rok	-	4 843 613
	<b>Krátkodobé pohľadávky spolu</b>	<b>7 924 166</b>	<b>7 162 427</b>

Všetky krátkodobé pohľadávky sú denominované v EUR.

## 3. Peňažné prostriedky a ekvivalenty peňažných prostriedkov

Členenie peňažných prostriedkov a ekvivalentov podľa jednotlivých druhov:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	bežné vklady	57 750	749
b)	termínované vklady so splatnosťou do 24 hodín	-	-
	<b>Peňažné ekvivalenty spolu</b>	<b>57 750</b>	<b>749</b>

## 4. Ostatný majetok

Členenie ostatného majetku podľa druhov:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	pohľadávky z predaja CP	-	-
b)	pohľadávky voči správcovskej spoločnosti	5	-
c)	pohľadávky za kupóny	-	-
	<b>Ostatný majetok spolu</b>	<b>5</b>	<b>-</b>

## 5. Závazky

Členenie záväzkov podľa jednotlivých druhov:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	záväzky voči správcovskej spoločnosti	2 435	2 790
b)	záväzky z ukončenia sporenia	-	4 830
c)	daňové záväzky	-	396
	<b>Závazky spolu</b>	<b>2 435</b>	<b>8 016</b>

## 6. Výnosy z úrokov

Členenie výnosov z úrokov podľa druhov:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	z dlhových cenných papierov	437 999	524 785
b)	z vkladov	205 239	79 580
c)	z bežných účtov	686	5 251
	<b>Výnosy spolu</b>	<b>643 924</b>	<b>609 616</b>

## 7. Zisk/Strata z predaja cenných papierov

Označenie	Položka	2010	2009
a)	zisk/strata z predaja dlhopisov	(61 860)	(439 568)
b)	zisk/strata z predaja akcií	-	-
	<b>Spolu</b>	<b>(61 860)</b>	<b>(439 568)</b>

## 8. Zisk/Strata z precenenia cenných papierov

Označenie	Položka	2010	2009
a)	zisk/strata z precenenia dlhopisov	(57 539)	114 441
b)	zisk/strata z precenenia akcií	-	-
	<b>Spolu</b>	<b>(57 539)</b>	<b>114 441</b>

## F. PREHLAD O INÝCH AKTÍVACH A PASÍVACH

Dôchodkový fond nevykazuje žiadne podsúvahové aktíva ani pasíva.

## G. OSTATNÉ POZNÁMKY

### Následné udalosti

Po dni účtovnej závierky nedošlo k významným udalostiam, ktoré by si vyžadovali vykázanie v poznámkach alebo úpravu účtovných výkazov k 31.12.2010.

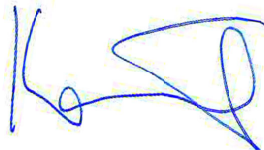
\*\*\*

Táto účtovná závierka k 31.12.2010 bola zostavená na adrese VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a.s., Mlynské nivy 1, 820 04 Bratislava, Slovenská republika.

Podpisy členov štatutárneho orgánu:




Ing. Beáta Haramiová  
predsedníčka predstavenstva  
VÚB Generali dôchodková správcovská  
spoločnosť, a.s.




MUDr. Viktor Kouřil  
podpredseda predstavenstva  
VÚB Generali dôchodková správcovská  
spoločnosť, a.s.

Podpis osoby zodpovednej za  
zostavenie účtovnej závierky:



Ing. Andrea Semancová

Podpis osoby zodpovednej za  
vedenie účtovníctva:



Jana Neumahrová

Dátum: 16. marec 2011

### Správa nezávislého audítora

Sporiteľom dôchodkového fondu STABIL, vyvážený dôchodkový fond VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a. s.:

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky dôchodkového fondu STABIL, vyvážený dôchodkový fond VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a. s. („Fond“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2010, výkaz ziskov a strát za rok končiaci k uvedenému dátumu a poznámky, ktoré obsahujú prehľad významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

#### Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a. s. („Spoločnosť“) je zodpovedný za zostavenie a prezentáciu tejto účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z.z. v znení jeho dodatkov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti z dôvodu podvodu alebo chyby.

#### Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardami. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

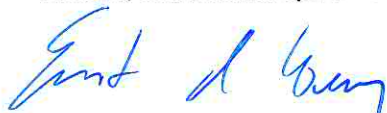
Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky Fondu, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však za účelom vyjadrenia názoru k účinnosti interných kontrol Spoločnosti. Audit ďalej zahŕňa vyhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov, ktoré urobil štatutárny orgán, ako aj vyhodnotenie celkovej prezentácie účtovnej závierky.

Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a primeraný základ pre náš názor.

#### Názor

Podľa nášho názoru, účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Fondu k 31. decembru 2010 a výsledku jeho hospodárenia za rok končiaci k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

18. marca 2011  
Bratislava, Slovenská republika



Ernst & Young Slovakia, spol. s r.o.  
Licencia SKAU č. 257



Ing. Peter Matejička  
Licencia SKAU č. 909



**VÚB Generali STABIL, vyvážený dôchodkový fond**

**VÚB Generali d. s. s., a. s.**

**Účtovná závierka za rok končiaci**

**31. decembra 2010 a správa nezávislého audítora**



## Súvaha k 31. decembru 2010

(EUR)

Označenie	POLOŽKA	Pozn.	2010	2009
a	b	c	1	2
x	<b>Aktíva</b>		x	x
<b>I</b>	<b>Investičný majetok</b>		<b>197 399 381</b>	<b>151 835 202</b>
<b>1</b>	Dlhopisy	E1	133 186 095	102 886 261
a	bez kupónov		26 156 800	35 141 087
b	s kupónmi		107 029 295	67 745 174
<b>2</b>	Akcie	E2	-	1 041 320
<b>3</b>	Podielové listy		-	-
a	otvorených podielových fondov		-	-
b	ostatné		-	-
<b>4</b>	Krátkodobé pohľadávky	E3	45 010 733	47 907 621
<b>5</b>	Dlhodobé pohľadávky		19 202 553	-
<b>6</b>	Obrátené repoobchody		-	-
<b>7</b>	Deriváty		-	-
<b>8</b>	Drahé kovy		-	-
<b>II</b>	<b>Neinvestičný majetok</b>		<b>278 955</b>	<b>20 268</b>
<b>9</b>	Peňažné prostriedky a ekvivalenty peňažných prostriedkov	E4	278 950	20 268
<b>10</b>	Ostatný majetok	E5	5	-
	<b>Aktíva spolu</b>		<b>197 678 336</b>	<b>151 855 470</b>
Označenie	POLOŽKA	Pozn.	2010	2009
a	b	c	1	2
x	<b>Pasíva</b>		x	x
<b>I</b>	<b>Závazky</b>	E6	<b>16 229</b>	<b>23 286</b>
<b>1</b>	Závazky voči bankám		-	-
<b>2</b>	Závazky z ukončenia sporenia		-	-
<b>3</b>	Závazky voči správcovskej spoločnosti		16 229	20 888
<b>4</b>	Deriváty		-	-
<b>5</b>	Repoobchody		-	-
<b>6</b>	Ostatné záväzky		-	2 398
<b>II</b>	<b>Vlastné imanie</b>		<b>197 662 107</b>	<b>151 832 184</b>
<b>7</b>	Dôchodkové jednotky, z toho		197 662 107	151 832 184
a	fondy z ocenenia		-	-
b	zisk alebo strata bežného účtovného obdobia		3 305 615	1 724 935
	<b>Pasíva spolu</b>		<b>197 678 336</b>	<b>151 855 470</b>



Ing. Beáta Haramiová  
predsedníčka predstavenstva



MUDr. Viktor Kouřil  
podpredsa predstavenstva

Táto účtovná závierka bola schválená predstavenstvom dňa 16. marca 2011.

Poznámky na stranách 59 až 69 sú neoddeliteľnou súčasťou tejto účtovnej závierky.

## Výkaz ziskov a strát za 12 mesiacov roku 2010

(EUR)

Označenie	POLOŽKA	Pozn.	2010	2009
a	b	C	1	2
1	Výnosy z úrokov	E7	3 817 059	3 575 427
2	Výnosy z podielových listov		-	-
3	Výnosy z dividend		12 000	102 404
4a	Zisk/strata z predaja cenných papierov	E8	(1 040 117)	(8 941 865)
5b	Zisk/strata z predaja devíz		4 278	(425 496)
6c	Zisk/strata z derivátov	E9	-	57 110
7d	Zisk/strata z predaja drahých kovov		-	-
8e	Zisk/strata z predaja iného majetku		-	-
9f	Zisk/strata z precenenia cenných papierov	E10	514 904	7 366 474
<b>I</b>	<b>Výnos majetku vo fonde</b>		<b>3 308 124</b>	<b>1 734 054</b>
F	Transakčné náklady		-	-
G	Bankové a iné poplatky		-	-
<b>II</b>	<b>Čistý výnos z majetku vo fonde</b>		<b>3 308 124</b>	<b>1 734 054</b>
H	Náklady na financovanie fondu		(2 509)	(9 119)
h1	náklady na úroky		-	-
h2	zisky/straty zo zaistenia úrokov		-	-
h3	náklady na dane a poplatky		(2 509)	(9 119)
<b>III</b>	<b>Čistý zisk/strata zo správy majetku vo fonde</b>		<b>3 305 615</b>	<b>1 724 935</b>
I	Náklady na odplatu za správu fondu		-	-
J	Náklady na odplaty za služby depozitára		-	-
<b>A</b>	<b>Zisk alebo strata</b>		<b>3 305 615</b>	<b>1 724 935</b>

Poznámky na stranách 59 až 69 sú neoddeliteľnou súčasťou tejto účtovnej závierky.

## Poznámky k účtovnej závierke

### A. VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE O FONDE

VÚB Generali STABIL vyvážený dôchodkový fond VÚB Generali d.s.s., a.s. (ďalej len „dôchodkový fond“), je dôchodkový fond založený v súlade s ustanoveniami zákona č. 43/2004 Z. z. o starobnom dôchodkovom sporení dôchodkovou správcovskou spoločnosťou VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a.s. (ďalej len „dôchodková správcovská spoločnosť“) so sídlom Mlynské nivy 1, 820 04 Bratislava. Dôchodkový fond bol založený dňa 1.1.2005, vytvorený 22.3.2005 pripísaním prvého príspevku. Štatút fondu bol schválený rozhodnutím Úradu pre finančný trh SR č. GRUFT – 008/2005/PSDS a správoplatný 21. 1. 2005.

Hlavným predmetom činnosti dôchodkovej správcovskej spoločnosti, ktorá dôchodkový fond spravuje je vytváranie a správa dôchodkových fondov na vykonávanie starobného dôchodkového sporenia.

Zameraním fondu je investovať zhromaždené peňažné prostriedky vo fonde v súlade so zákonom č. 43/2004 Z. z. o starobnom dôchodkovom sporení do dlhopisových, peňažných, akciových investícií a na obchody na obmedzenie menového rizika.

Dôchodková správcovská spoločnosť vedie v dôchodkovom fonde účtovníctvo a výkazníctvo oddelene od svojho majetku.

Dôchodkový fond je auditovaný auditorskou spoločnosťou Ernst&Young Slovakia, s.r.o.

Dôchodkový fond nie je právnickou osobou.

#### Depozitár

Depozitárom dôchodkového fondu je ING Bank N.V., pobočka zahraničnej banky, Jesenského 4/C, 811 02 Bratislava.

#### Predstavenstvo dôchodkovej správcovskej spoločnosti

Členovia predstavenstva dôchodkovej správcovskej spoločnosti k 31.12.2010

Predseda:	Beáta Haramiová
Podpredseda:	Viktor Kouřil
Členovia:	Ján Hollý
	Radovan Zápražný

#### Dozorná rada dôchodkovej správcovskej spoločnosti

Členovia dozornej rady dôchodkovej správcovskej spoločnosti k 31.12.2010

Predseda:	Ignacio Jaquotot
Členovia:	Pavol Kárász
	Vladimír Maruška
	Michal Marendiak

## Stratégia fondu VÚB Generali STABIL, vyvážený dôchodkový fond VÚB Generali d. s. s., a. s.

Fond je určený sporiteľom, ktorí uprednostňujú vyššie zhodnotenie pri strednej úrovni rizika. Finančné prostriedky sa investujú do peňažných, dlhopisových a akciových investícií v EUR a v rôznych svetových menách. Majetok vo fonde, ktorý je zabezpečený proti menovému riziku, tvorí najmenej 50% hodnoty majetku vo fonde. Maximálny podiel akciovej časti je 50%.

### Štruktúra skupiny dôchodkovej správcovskej spoločnosti

Dôchodková správcovská spoločnosť je spoločným podnikom nasledovných spoločností:

	<b>Akcionár</b>	<b>Hlavná materská spoločnosť</b>
Meno:	Všeobecná úverová banka, a.s.	Intesa Sanpaolo, S.p.A.
Sídlo:	Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava	Turín, Taliansko
Miesto uloženia konsolidovanej účtovnej závierky:	Všeobecná úverová banka, a.s. Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava	Turín, Taliansko
	<b>Akcionár</b>	<b>Hlavná materská spoločnosť</b>
Meno:	Generali Slovensko Poistovňa, a.s.	Generali PPF Holding B.V.
Sídlo:	Plynárenská 7/C,824 79 Bratislava	Amsterdam, Holandsko
Miesto uloženia konsolidovanej účtovnej závierky	Generali Slovensko Poistovňa, a.s. Plynárenská 7/C,824 79 Bratislava	Amsterdam, Holandsko

## **B. POUŽITÉ ÚČTOVNÉ ZÁSADY A ÚČTOVNÉ METÓDY**

### **1 Princíp zobrazenia a nepretržité trvanie spoločnosti**

Účtovná závierka dôchodkového fondu, ktorá pozostáva zo súvahy k 31.12.2010, výkazu ziskov a strát k 31.12.2010 a poznámok k účtovnej závierke k 31.12.2010 bola pripravená v súlade so Zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve a Opatrením Ministerstva financií Slovenskej republiky z 13. decembra 2007 č. 25835/2008 – 74, ktorým sa ustanovujú podrobnosti o usporiadaní a označovaní položiek účtovnej závierky pre podielové fondy a doplnkové dôchodkové fondy (ďalej len „Opatrenie MF SR“).

Táto účtovná závierka bola vyhotovená na princípe časového rozlíšenia, t.j. vplyv transakcií a ostatných udalostí sa vykazuje v čase ich vzniku a v účtovnej závierke sa vykazujú v období, s ktorým súvisia a na základe predpokladu, že dôchodkový fond bude pokračovať vo svojej činnosti.

Použitá mena v účtovnej závierke je EURO (ďalej len „EUR“) a všetky zostatky sú uvedené v celých EUR, pokiaľ nie je uvedené inak. Záporné hodnoty sú uvedené v zátvorkách.

### **2 Hlavné účtovné zásady**

#### **2.1 Cenné papiere**

Cenné papiere vo vlastníctve dôchodkového fondu obsahujú dlhopisy, akcie a podielové listy sú kategorizované ako investičný majetok.

Deň uskutočnenia účtovného prípadu kúpy alebo predaja cenného papiera je deň dohodnutia obchodu. Cenné papiere sú pri prvotnom vykázaní oceňované v reálnej hodnote.

Po prvotnom vykázaní sa cenné papiere oceňujú v reálnej hodnote. Zisky a straty z precenenia sa vykazujú vo výkaze ziskov a strát v riadku „Zisk/strata z precenenia cenných papierov“. Ak fond vlastní viac než jeden kus rovnakého cenného papiera, pri účtovaní úbytku daných investícií sa predpokladá, že sa predávajú na báze váženého aritmetického priemeru. Úrokové výnosy získané z držby dlhových cenných papierov sa vykážu pomocou efektívnej úrokovej miery ako výnosové úroky vo výkaze ziskov a strát v položke „Výnosy z úrokov“. Dividendy získané z držby akcií sa vykazujú vo výkaze ziskov a strát v položke „Výnosy z dividend“ v momente vzniku práva na úhradu.

Reálna hodnota cenných papierov, pre ktoré existuje aktívny trh a pri ktorých možno spoľahlivo určiť trhovú cenu, sa stanovuje podľa trhovej ceny.

V prípade dlhových cenných papierov, pri ktorých neexistuje aktívny trh, použije sa kvalifikovaný odhad, založený na diskontovaní budúcich peňažných tokov. Na diskontovanie sa použije vnútorná miera výnosovosti odvodená z výnosovej krivky daného dňa. Pri kvalifikovanom odhade sú zohľadnené aktuálne úrovne úrokových sadzieb pre finančné nástroje s rovnakými alebo porovnateľnými charakteristikami, bonita emitenta oceňovaného cenného papiera, jeho zostatková doba splatnosti a mena, v ktorej sú denominované platby plynúce z vlastníctva tohto cenného papiera.

Ak hodnotu dlhového cenného papiera nie je možné určiť opísaným spôsobom, jeho hodnota je v súlade s ustanoveniami Zákona č.43/2004 Z. z. o starobnom dôchodkovom sporení v znení neskorších predpisov a vyhlášky Národnej banky Slovenska č. 246/2009 Z. z. o spôsobe určenia hodnoty majetku v dôchodkovom fonde určená dôchodkovou správcovskou spoločnosťou po dohode s depozitárom inými všeobecne uznávanými metódami oceňovania.

V prípade akcií, pri ktorých neexistuje aktívny trh, použije sa kvalifikovaný odhad založený na dividendovom modeli oceňovania akcií. Ak nie je možné vykonať kvalifikovaný odhad reálnej hodnoty akcií, ocení sa cenou obstarania, upravenou o zníženie hodnoty.

## 2.2 Krátkodobé pohľadávky

Krátkodobé pohľadávky predstavujú pohľadávky z vkladov poskytnutých komerčným bankám, ktorých dohodnutá doba splatnosti je nad 24 hodín, ale do jedného roka, a ktoré sú držané fondom primárne za účelom ich zhodnotenia. Bežné a termínované vklady s dohodnutou splatnosťou do 24 hodín sú vykázané ako peňažné prostriedky a ekvivalenty peňažných prostriedkov.

Krátkodobé pohľadávky sú prvotne vykázané v súvahe ku dňu dohodnutia obchodu a pri prvotnom vykázaní sú ocenené v reálnej hodnote. Po prvotnom vykázaní sa pohľadávky oceňujú v amortizovanej hodnote, ktorá predstavuje cenu použitú pri prvotnom ocenení zvýšenú o časovo rozlíšený úrok vypočítaný metódou efektívnej úrokovej miery. V prípade sporných pohľadávok je vytvorená opravná položka.

## 2.3 Finančné deriváty

Finančné deriváty zahŕňajú termínové menové kontrakty, úrokové / menové swapy a opcie, zmluvy o budúcich úrokových sadzbách. Fond používa deriváty na zaistenie rizika úrokových sadzieb a menového rizika spojeného s jeho transakciami na finančných trhoch. Tieto zaistenia sú účtované ako finančné deriváty určené na obchodovanie, pretože hoci pri riadení rizika fondu poskytujú účinné ekonomické zabezpečenie, nespĺňajú kvalifikačné požiadavky na vykazovanie zabezpečenia podľa postupov účtovania.

Deriváty sú prvotne vykázané v súvahe ku dňu dohodnutia obchodu a pri prvotnom vykázaní sú vykázané v reálnej hodnote. Následne sú vykazované taktiež v reálnej hodnote. Reálne hodnoty sa získavajú z trhových cien, modelov diskontovaných peňažných tokov a modelov oceňovania opcií. V rámci svojej činnosti fond uzatvára zmluvy na finančné deriváty s cieľom zabezpečenia likvidity, menových a úrokových rizík. Všetky derivátové finančné nástroje sa v prípade kladnej reálnej hodnoty vykazujú ako aktíva v riadku „deriváty“ a v prípade zápornej reálnej hodnoty ako záväzky v riadku „deriváty“. Zmeny reálnej hodnoty derivátových finančných nástrojov určených na obchodovanie sú zahrnuté do riadku „Zisk/strata z derivátov“.

Deriváty sa účtujú na podsúvahových a súvahových účtoch odo dňa dohodnutia obchodu do dňa posledného vyrovnania, alebo ukončenia, uplatnenia práva, ich predaja alebo spätného nákupu.

## 2.4 Dlhodobé a krátkodobé záväzky

Dlhodobé a krátkodobé záväzky predstavujú záväzky z prestupov medzi fondami, záväzky voči správcovskej spoločnosti a podobné záväzky.

Záväzky sú prvotne vykázané v súvahe ku dňu dohodnutia obchodu a pri prvotnom vykázaní sú ocenené v reálnej hodnote.

Po prvotnom vykázaní sa záväzky oceňujú v amortizovanej hodnote, t.j. v cene použitej pri prvotnom ocenení, ktorá sa zvyšuje o dosahovaný, časovo rozlíšený úrok vypočítaný metódou efektívnej úrokovej miery. Krátkodobé záväzky, ktoré nie sú splatné v splátkach, sa oceňujú nominálnou hodnotou.

## 2.5 Dane

Úrokové výnosy dôchodkového fondu podliehajú zrážkovej dani v zmysle § 43 zákona o dani z príjmov.

## 2.6 Operácie v cudzej mene

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sa prepočítavajú na EURO referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu alebo ku dňu zostavenia účtovnej závierky, alebo k inému dňu, ak to ustanovuje osobitný predpis. Pri kúpe a predaji cudzej meny za slovenskú menu sa použije kurz, za ktorý boli tieto hodnoty nakúpené alebo predané.

Operácie uskutočnené v cudzej mene sa prepočítavajú na EURO referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska platného v deň uskutočnenia transakcie. Peňažné aktíva a záväzky v cudzej mene sa prepočítavajú na EURO

referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska platným k dátumu účtovnej závierky.

Kurzové rozdiely, ktoré vznikli z dôvodu prepočtu majetku a záväzkov v cudzej mene sa vykazujú vo výkaze ziskov a strát v riadku „Zisk/strata z predaja devíz”.

## **2.7 Vykazovanie výnosov a nákladov**

Dôchodkový fond vykazuje náklady a výnosy časovo rozlíšené do obdobia, s ktorým časovo a/alebo vecne súvisia, t. j. bez ohľadu na to, kedy prichádza k ich peňažnej úhrade.

Výnosové a nákladové úroky sa časovo rozlišujú vo výkaze ziskov a strát metódou efektívnej úrokovej miery. Metóda efektívnej úrokovej miery je spôsob počítania amortizovanej hodnoty finančného nástroja a priradzovania úrokových výnosov relevantným účtovným obdobiam. Efektívna úroková miera je sadzba, ktorá presne diskontuje budúce peňažné toky z finančného nástroja na súčasnú hodnotu rovnú účtovnej hodnote.

## **2.8 Poplatky**

Dôchodkovej správcovskej spoločnosti prináleží za správu dôchodkového fondu odplata, ktorá od 23.3.2008 do 30.6.2009 predstavovala 0,065% priemernej mesačnej čistej hodnoty majetku v dôchodkovom fonde. Podľa novely zákona Spoločnosť od 1. júla 2009 znížila vo všetkých troch fondoch poplatok za správu dôchodkového fondu z 0,065% na 0,025% priemernej mesačnej čistej hodnoty majetku príslušného fondu.

Spoločnosť podľa zákona zaviedla od 1.7.2009 v každom dôchodkovom fonde garančný účet a musí vyhodnocovať výkonnosť dôchodkových fondov na šesťmesačnej báze pre všetky tri dôchodkové fondy, ktoré spravuje. V prípade poklesu hodnoty majetku v príslušnom dôchodkovom fonde je Spoločnosť povinná doplatiť do dôchodkového fondu z vlastného majetku tak, aby bola garantovaná výška dôchodkových úspor sporiteľa v sledovanom období podľa pravidiel stanovených zákonom. Prvé sledované obdobie začalo plynúť 1.7.2009 a skončí 31.12.2009, druhé sledované obdobie začne plynúť 1.8.2009 a skončí 31.1.2010 atď.

Spoločnosti naďalej prináleží odplata za vedenie osobného dôchodkového účtu vo výške 1 % zo sumy mesačného príspevku pripísaného na bežný účet dôchodkového fondu po pripísaní dôchodkových jednotiek na osobný účet sporiteľa.

## **2.9 Dôchodkové jednotky**

Hodnota dôchodkovej jednotky sa vypočíta ako podiel čistej hodnoty majetku v dôchodkovom fonde a počtu dôchodkových jednotiek. Dôchodkový fond účtuje o dôchodkových jednotkách na príslušnom účte účtovnej skupiny 51 ako Dôchodkové jednotky, ktorý je súčasťou vlastného imania dôchodkového fondu.

## **2.10 Zákonné požiadavky**

V súlade s ustanoveniami Zákona č. 43/2004 Z. z. o starobnom dôchodkovom sporení a o zmene a doplnení niektorých zákonov dôchodkový fond podlieha viacerým limitom a obmedzeniam týkajúcich sa jeho investovania.

## C. PREHĽAD O PEŇAŽNÝCH TOKOCH

	2010	2009
<b>Peňažné toky z prevádzkovej činnosti</b>		
Zisk/strata pred zdanením	3 308 124	1 734 054
Upravený o:		
Úrokové výnosy	(3 817 059)	(3 575 427)
Výnosy z dividend	(12 000)	(102 404)
Nerealizovaný zisk/strata z precenenia finančných nástrojov	(514 904)	(7 423 223)
Kurzový zisk/strata z peňazí a ekvivalentov	(4 278)	42 927
Prevádzkový zisk /strata pred zmenami stavu pracovného kapitálu	(1 040 117)	(9 324 073)
Zmena stavu krátkodobých dlhopisov	(6 426 476)	-
Zmena stavu akcií	1 228 492	15 737 228
Zmena stavu podielových listov	-	-
Zmena stavu krátkodobých pohľadávok	2 896 888	(47 907 621)
Zmena stavu derivátov	-	(20 427)
Zmena stavu drahých kovov a ostatného majetku	(5)	30 081
Zmena stavu pohľadávok voči bankám	(19 202 553)	1 173 951
Zmena stavu záväzkov z vrátenia podielov a záväzkov voči správcovskej spoločnosti	(4 659)	20 888
Zmena stavu ostatných záväzkov	(2 398)	7
Prijaté úroky	2 221 487	2 092 829
Zaplatená daň	(2 509)	(9 119)
Prijaté dividendy	12 000	102 404
<b>Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti</b>	<b>(20 319 849)</b>	<b>(38 103 852)</b>
<b>Peňažné toky z investičnej činnosti</b>		
Nákup dlhodobých dlhových finančných nástrojov	(66 912 530)	(49 009 514)
Zmaturované dlhodobé dlhové finančné nástroje	30 064 319	17 487 183
Predaj dlhodobých dlhových finančných nástrojov	14 898 156	23 969 142
<b>Čisté peňažné toky z investičnej činnosti</b>	<b>(21 950 055)</b>	<b>(7 553 189)</b>
<b>Peňažné toky z finančnej činnosti</b>		
Prijaté príspevky	39 340 991	38 179 602
Prestupy	4 244 492	(5 157 166)
Poplatky	(1 061 175)	(1 150 200)
Ostatné	-	-
<b>Čisté peňažné toky z finančnej činnosti</b>	<b>42 524 308</b>	<b>31 872 236</b>
Čistý prírastok v peňažných prostriedkoch a v peňažných ekvivalentoch	254 404	(13 784 805)
Počiatkový stav peňažných prostriedkov a ekvivalentov k 1. januáru 2010 (2009)	20 268	13 848 000
Kurzový zisk/strata z precenenia peňažných prostriedkov a ekvivalentov	4 278	(42 927)
<b>Konečný stav peňažných prostriedkov a ekvivalentov peňažných prostriedkov k 31. decembru 2010 (2009)</b>	<b>278 950</b>	<b>20 268</b>



## D. PREHĽAD O ZMENÁCH V ČISTOM MAJETKU FONDU

Označenie	P O L O Ž K Y	2010	2009
a	b	1	2
<b>I</b>	<b>Čistý majetok na začiatku obdobia</b>	<b>151 832 184</b>	<b>118 235 013</b>
a	počet dôchodkových jednotiek	4 262 969 930,5920	3 361 782 873,6180
b	hodnota 1 dôchodkovej jednotky	0,035617	0,035169
1	Upísané príspevky do dôchodkových fondov	39 340 991	38 179 602
2	Zisk alebo strata fondu	3 305 615	1 724 935
3	Čistý rast / pokles majetku z precenenia	-	-
4	Odpísanie dôchodkových jednotiek za správu fondu	(1 061 175)	(1 150 200)
5	Prevedené dôchodkové jednotky	4 244 492	(5 157 166)
<b>II</b>	<b>Nárast / pokles čistého majetku</b>	<b>45 829 923</b>	<b>33 597 171</b>
<b>A</b>	<b>Čistý majetok na konci obdobia</b>	<b>197 662 107</b>	<b>151 832 184</b>
a	počet dôchodkových jednotiek	5 445 935 128,3768	4 262 969 930,5920
b	hodnota 1 dôchodkovej jednotky	0,036295	0,035617

## E. POZNÁMKY K POLOŽKÁM SÚVAHY A K POLOŽKÁM VÝKAZU ZISKOV A STRÁT

### 1. Dlhopisy

Členenie dlhopisov podľa jednotlivých druhov:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	štátne dlhopisy	52 652 324	44 231 772
b)	štátne pokladničné poukážky	6 488 645	-
c)	hypotekárne záložné listy	23 211 873	23 199 103
d)	ostatné dlhopisy	50 833 253	35 455 386
	<b>Dlhopisy spolu</b>	<b>133 186 095</b>	<b>102 886 261</b>

Členenie dlhopisov podľa zostatkovej doby ich splatnosti:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	do 1 mesiaca	10 346 853	407 638
b)	1 až 3 mesiace	13 803 713	16 519 724
c)	3 mesiace až 1 rok	24 965 729	12 366 958
d)	1 až 5 rokov	82 493 489	66 961 078
e)	nad 5 rokov	1 576 311	6 630 863
	<b>Dlhopisy spolu</b>	<b>133 186 095</b>	<b>102 886 261</b>

Členenie dlhopisov podľa dohodnutej doby ich splatnosti:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	do 1 mesiaca	-	-
b)	1 až 3 mesiace	-	-
c)	3 mesiace až 1 rok	6 488 645	-
d)	1 až 5 rokov	61 783 472	61 351 467
e)	nad 5 rokov	64 913 978	41 534 794
	<b>Dlhopisy spolu</b>	<b>133 186 095</b>	<b>102 886 261</b>

Členenie dlhopisov podľa mien:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	EUR	133 186 095	102 886 261
b)	USD	-	-
	<b>Dlhopisy spolu</b>	<b>133 186 095</b>	<b>102 886 261</b>

Členenie dlhopisov:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	bez kupónov	26 156 800	35 141 087
b)	s kupónmi	107 029 295	67 745 174
	<b>Dlhopisy spolu</b>	<b>133 186 095</b>	<b>102 886 261</b>

## 2. Akcie

Členenie akcií podľa mien:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	v EUR	-	1 041 320
b)	v USD	-	-
c)	v JPY	-	-
	<b>Akcie spolu</b>	-	<b>1 041 320</b>

Členenie akcií podľa spôsobu určenia ich reálnej hodnoty:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	reálna hodnota určená ako trhov <sup>a</sup> na základe obchodovania na Slovenskej burze	-	-
b)	reálna hodnota určená ako trhov <sup>a</sup> na základe obchodovania na iných burzách	-	1 041 320
c)	reálna hodnota určená ako odhad (vl.modelom) s referenciou na trh	-	-
d)	reálna hodnota určená bez referencie na aktívny trh	-	-
	<b>Akcie spolu</b>	-	<b>1 041 320</b>

## 3. Krátkodobé pohľadávky

Členenie krátkodobých pohľadávok podľa zostatkovej doby ich splatnosti:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	do 1 mesiaca	17 724 378	17 380 400
b)	1 až 3 mesiace	27 286 355	5 401 080
c)	3 mesiace až 1 rok	-	25 126 141
	<b>Krátkodobé pohľadávky spolu</b>	<b>45 010 733</b>	<b>47 907 621</b>

Všetky krátkodobé pohľadávky sú denominované v EUR.

## 4. Peňažné prostriedky a ekvivalenty peňažných prostriedkov

Členenie peňažných prostriedkov a ekvivalentov podľa jednotlivých druhov:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	bežné vklady	278 950	20 268
b)	termínované vklady so splatnosťou do 24 hodín	-	-
	<b>Peňažné ekvivalenty spolu</b>	<b>278 950</b>	<b>20 268</b>

## 5. Ostatný majetok

Členenie ostatného majetku podľa druhov:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	pohľadávky za kupóny	-	-
b)	pohľadávky voči správcovskej spoločnosti	5	-
c)	pohľadávky voči fondom	-	-
	<b>Ostatný majetok spolu</b>	<b>5</b>	<b>-</b>

## 6. Závazky

Členenie záväzkov podľa jednotlivých druhov:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	záväzky z nákupu CP	-	-
b)	záväzky voči správcovskej spoločnosti	16 229	20 888
c)	daňové záväzky	-	2 398
	<b>Závazky spolu</b>	<b>16 229</b>	<b>23 286</b>

## 7. Výnosy z úrokov

Členenie výnosov z úrokov podľa druhov:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	z dlhových cenných papierov	2 635 079	3 011 602
b)	z vkladov	1 178 140	547 859
c)	z bežných účtov	3 840	15 966
	<b>Výnosy spolu</b>	<b>3 817 059</b>	<b>3 575 427</b>

## 8. Zisk/strata z predaja cenných papierov

Označenie	Položka	2010	2009
a)	zisk/strata z predaja dlhopisov	(812 905)	(2 626 087)
b)	zisk/strata z predaja akcií	(227 212)	(6 315 778)
	<b>Spolu</b>	<b>(1 040 117)</b>	<b>(8 941 865)</b>

## 9. Zisk/strata z derivátov

Označenie	Položka	2010	2009
a)	zisk z derivátov	-	346 439
b)	strata z derivátov	-	(289 329)
	<b>Spolu</b>	<b>-</b>	<b>57 110</b>

## 10. Zisk/strata z precenenia cenných papierov

Označenie	Položka	2010	2009
a)	zisk/strata z precenenia dlhopisov	327 732	492 487
b)	zisk/strata z precenenia akcií	187 172	6 873 987
	<b>Spolu</b>	<b>514 904</b>	<b>7 366 474</b>

## F. PREHL'AD O INÝCH AKTÍVACH A PASÍVACH

Fond k 31. decembru 2010 a k 31. decembru 2009 neevidoval iné aktíva a pasíva.

## G. OSTATNE POZNÁMKY

### Následné udalosti

Po dni účtovnej závierky nedošlo k významným udalostiam, ktoré by si vyžadovali vykázanie v poznámkach alebo úpravu účtovných výkazov k 31.12.2010.

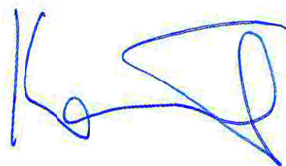
\*\*\*

Táto účtovná závierka k 31.12.2010 bola zostavená na adrese VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a.s., Mlynské nivy 1, 820 04 Bratislava, Slovenská republika.

Podpisy členov štatutárneho orgánu:



.....  
Ing. Beáta Haramiová  
predsedníčka predstavenstva  
VÚB Generali dôchodková  
správcovská spoločnosť, a.s.



.....  
MUDr. Viktor Kouřil  
podpredseda predstavenstva  
VÚB Generali dôchodková  
správcovská spoločnosť, a.s.

Podpis osoby zodpovednej za  
zostavenie účtovnej závierky:



.....  
Ing. Andrea Semancová

Podpis osoby zodpovednej za  
vedenie účtovníctva:



.....  
Jana Neumahrová

Dátum: 16. marec 2011

## Správa nezávislého audítora

Sporiteľom dôchodkového fondu PROFIT, rastový dôchodkový fond VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a. s.:

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky dôchodkového fondu PROFIT, rastový dôchodkový fond VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a. s. („Fond“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2010, výkaz ziskov a strát za rok končiaci k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú prehľad významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

### Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a. s. („Spoločnosť“) je zodpovedný za zostavenie a prezentáciu tejto účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z.z. v znení jeho dodatkov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti z dôvodu podvodu alebo chyby.

### Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými auditorskými štandardami. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie auditorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizik významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky Fondu, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol navrhnúť auditorské postupy vhodné za daných okolností, nie však za účelom vyjadrenia názoru k účinnosti interných kontrol Spoločnosti. Audit ďalej zahŕňa vyhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov, ktoré urobil štatutárny orgán, ako aj vyhodnotenie celkovej prezentácie účtovnej závierky.

Sme presvedčení, že auditorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a primeraný základ pre náš názor.

### Názor

Podľa nášho názoru, účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Fondu k 31. decembru 2010 a výsledku jeho hospodárenia za rok končiaci k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

18. marca 2011  
Bratislava, Slovenská republika



Ernst & Young Slovakia, spol. s r.o.  
Licencia SKAU č. 257



Ing. Peter Matejička  
Licencia SKAU č. 909



**VÚB Generali PROFIT, rastový dôchodkový fond**

**VÚB Generali d. s. s., a. s.**

**Účtovná závierka za rok končiaci**

**31. decembra 2010 a správa nezávislého audítora**

## Súvaha k 31. decembru 2010

(EUR)

Označenie	POLOŽKA	Pozn.	2010	2009
a	b	c	1	2
x	<b>Aktíva</b>		x	x
<b>I</b>	<b>Investičný majetok</b>		<b>308 293 597</b>	<b>244 758 528</b>
<b>1</b>	Dlhopisy	E1	207 853 033	162 946 109
a	bez kupónov		37 842 546	49 445 708
b	s kupónmi		170 010 487	113 500 401
<b>2</b>	Akcie	E2	-	2 563 814
<b>3</b>	Podielové listy		-	-
a	otvorených podielových fondov		-	-
b	ostatné		-	-
<b>4</b>	Krátkodobé pohľadávky	E3	70 358 236	79 248 605
<b>5</b>	Dlhodobé pohľadávky		30 082 328	-
<b>6</b>	Obrátené repoobchody		-	-
<b>7</b>	Deriváty		-	-
<b>8</b>	Drahé kovy		-	-
<b>II</b>	<b>Neinvestičný majetok</b>		<b>208 486</b>	<b>49 659</b>
<b>9</b>	Peňažné prostriedky a ekvivalenty peňažných prostriedkov	E4	208 481	49 659
<b>10</b>	Ostatný majetok	E5	5	-
	<b>Aktíva spolu</b>		<b>308 502 083</b>	<b>244 808 187</b>
Označenie	POLOŽKA	Pozn.	2010	2009
a	b	c	1	2
x	<b>Pasíva</b>		x	x
<b>I</b>	<b>Závazky</b>	E6	<b>25 073</b>	<b>37 934</b>
<b>1</b>	Závazky voči bankám		-	-
<b>2</b>	Závazky z ukončenia sporenia		-	-
<b>3</b>	Závazky voči správcovskej spoločnosti		25 073	34 618
<b>4</b>	Deriváty		-	-
<b>5</b>	Repoobchody		-	-
<b>6</b>	Ostatné záväzky		-	3 316
<b>II</b>	<b>Vlastné imanie</b>		<b>308 477 010</b>	<b>244 770 253</b>
<b>7</b>	Dôchodkové jednotky, z toho		308 477 010	244 770 253
a	fondy z ocenenia		-	-
b	zisk alebo strata bežného účtovného obdobia		5 137 655	2 922 481
	<b>Pasíva spolu</b>		<b>308 502 083</b>	<b>244 808 187</b>



Ing. Beáta Haramiová  
predsedníčka predstavenstva



MUDr. Viktor Kouřil  
podpredseda predstavenstva

Táto účtovná závierka bola schválená predstavenstvom dňa 16. marca 2011.  
Poznámky na stranách 74 až 84 sú neoddeliteľnou súčasťou tejto účtovnej závierky.



## Výkaz ziskov a strát za 12 mesiacov roku 2010

(EUR)

Označenie	POLOŽKA	Pozn.	2010	2009
a	b	C	1	2
1	Výnosy z úrokov	E7	6 103 651	5 497 246
2	Výnosy z podielových listov		-	-
3	Výnosy z dividend		18 000	218 514
4a	Zisk/strata z predaja cenných papierov	E8	(2 089 406)	(17 027 879)
5b	Zisk/strata z predaja devíz		1 980	(832 221)
6c	Zisk/strata z derivátov	E9	(236)	117 436
7d	Zisk/strata z predaja drahých kovov		-	-
8e	Zisk/strata z predaja iného majetku		-	-
9f	Zisk/strata z precenenia cenných papierov	E10	1 107 274	14 966 527
<b>I</b>	<b>Výnos majetku vo fonde</b>		<b>5 141 263</b>	<b>2 939 623</b>
F	Transakčné náklady		-	-
G	Bankové a iné poplatky		-	-
<b>II</b>	<b>Čistý výnos z majetku vo fonde</b>		<b>5 141 263</b>	<b>2 939 623</b>
H	Náklady na financovanie fondu		(3 608)	(17 142)
h1	náklady na úroky		-	-
h2	zisk/strata zo zaistenia úrokov		-	-
h3	náklady na dane a poplatky		(3 608)	(17 142)
<b>III</b>	<b>Čistý zisk/strata zo správy majetku vo fonde</b>		<b>5 137 655</b>	<b>2 922 481</b>
I	Náklady na odplatu za správu fondu		-	-
J	Náklady na odplaty za služby depozitára		-	-
<b>A</b>	<b>Zisk alebo strata</b>		<b>5 137 655</b>	<b>2 922 481</b>

Poznámky na stranách 74 až 84 sú neoddeliteľnou súčasťou tejto účtovnej závierky.

## Poznámky k účtovnej závierke

### A. VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE O FONDE

VÚB Generali PROFIT rastový dôchodkový fond VÚB Generali d.s.s., a.s. (ďalej len „dôchodkový fond“), je dôchodkový fond založený v súlade s ustanoveniami zákona č. 43/2004 Z. z. o starobnom dôchodkovom sporení dôchodkovou správcovskou spoločnosťou VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a.s. (ďalej len „dôchodková správcovská spoločnosť“) so sídlom Mlynské nivy 1, 820 04 Bratislava. Dôchodkový fond bol založený dňa 1. 1. 2005, vytvorený 22.3.2005 pripísaním prvého príspevku. Štatút fondu bol schválený rozhodnutím Úradu pre finančný trh SR č. GRUFT – 008/2005/PSDS a správoplatný 21. 1. 2005.

Hlavným predmetom činnosti dôchodkovej správcovskej spoločnosti, ktorá dôchodkový fond spravuje je vytváranie a správa dôchodkových fondov na vykonávanie starobného dôchodkového sporenia.

Zameraním fondu je investovať zhromaždené peňažné prostriedky vo fonde v súlade so zákonom č. 43/2004 Z. z. o starobnom dôchodkovom sporení do dlhopisových, peňažných, akciových investícií a na obchody na obmedzenie menového rizika.

Dôchodková správcovská spoločnosť vedie v dôchodkovom fonde účtovníctvo a výkazníctvo oddelene od svojho majetku.

Dôchodkový fond je auditovaný audítorskou spoločnosťou Ernst & Young Slovakia, s.r.o. Dôchodkový fond nie je právnickou osobou.

### Depozitár

Depozitárom dôchodkového fondu je ING Bank N.V., pobočka zahraničnej banky, Jesenského 4/C, 811 02 Bratislava.

### Predstavenstvo dôchodkovej správcovskej spoločnosti

Členovia predstavenstva dôchodkovej správcovskej spoločnosti k 31.12.2010

Predseda:	Beáta Haramiová
Podpredseda:	Viktor Kouřil
Členovia:	Ján Hollý
	Radovan Zápražný

### Dozorná rada dôchodkovej správcovskej spoločnosti

Členovia dozornej rady dôchodkovej správcovskej spoločnosti k 31.12.2010

Predseda:	Ignacio Jaquotot
Členovia:	Pavol Kárász
	Vladimír Maruška
	Michal Marendiak

## Stratégia fondu VÚB Generali PROFIT, rastový dôchodkový fond VÚB Generali d. s. s., a.s.

Fond je určený sporiteľom, ktorí uprednostňujú vyššiu mieru zhodnotenia pri vyššej úrovni rizika. Finančné prostriedky sa investujú do peňažných, dlhopisových a akciových investícií v EUR a v rôznych svetových menách. Majetok vo fonde, ktorý nie je zabezpečený proti menovému riziku, môže podľa zákona o starobnom dôchodkovom sporení dosiahnuť maximálne 80% hodnoty majetku vo fonde. Maximálny podiel akciovej časti je 80%.

### Štruktúra skupiny dôchodkovej správcovskej spoločnosti

Dôchodková správcovská spoločnosť je spoločným podnikom nasledovných spoločností:

	Akcionár	Hlavná materská spoločnosť
Meno:	Všeobecná úverová banka, a.s.	Intesa Sanpaolo, S.p.A.
Sídlo:	Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava	Turín, Taliansko
Miesto uloženia konsolidovanej účtovnej závierky:	Všeobecná úverová banka, a.s. Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava	Turín, Taliansko
	Akcionár	Hlavná materská spoločnosť
Meno:	Generali Slovensko Poist'ovňa, a.s.	Generali PPF Holding B.V
Sídlo:	Plynárenská 7/C,824 79 Bratislava	Amsterdam, Holandsko
Miesto uloženia konsolidovanej účtovnej závierky	Generali Slovensko Poist'ovňa, a.s. Plynárenská 7/C,824 79 Bratislava	Amsterdam, Holandsko

## B. POUŽITÉ ÚČTOVNÉ ZÁSADY A ÚČTOVNÉ METÓDY

### 1 Princíp zobrazenia a nepretržité trvanie spoločnosti

Účtovná závierka dôchodkového fondu, ktorá pozostáva zo súvahy k 31.12.2010, výkazu ziskov a strát k 31.12.2010 a poznámok k účtovnej závierke k 31.12.2010 bola pripravená v súlade so Zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve a Opatrením Ministerstva financií Slovenskej republiky z 13. decembra 2007 č. 25835/2008 – 74, ktorým sa ustanovujú podrobnosti o usporiadaní a označovaní položiek účtovnej závierky pre podielové fondy a doplnkové dôchodkové fondy (ďalej len „Opatrenie MF SR“).

Táto účtovná závierka bola vyhotovená na princípe časového rozlíšenia, t.j. vplyv transakcií a ostatných udalostí sa vykazuje v čase ich vzniku a v účtovnej závierke sa vykazujú v období, s ktorým súvisia a na základe predpokladu, že dôchodkový fond bude pokračovať vo svojej činnosti.

Použitá mena v účtovnej závierke je EURO (ďalej len „EUR“) a všetky zostatky sú uvedené v celých EUR, pokiaľ nie je uvedené inak. Záporné hodnoty sú uvedené v zátvorkách.

## 2 Hlavné účtovné zásady

### 2.1 Cenné papiere

Cenné papiere vo vlastníctve dôchodkového fondu obsahujú dlhopisy, akcie a podielové listy sú kategorizované ako investičný majetok.

Deň uskutočnenia účtovného prípadu kúpy alebo predaja cenného papiera je deň dohodnutia obchodu. Cenné papiere sú pri prvotnom vykázaní oceňované v reálnej hodnote.

Po prvotnom vykázaní sa cenné papiere oceňujú v reálnej hodnote. Zisky a straty z precenenia sa vykazujú vo výkaze ziskov a strát v riadku „Zisk/strata z precenenia cenných papierov“. Ak fond vlastní viac než jeden kus rovnakého cenného papiera, pri účtovaní úbytku daných investícií sa predpokladá, že sa predávajú na báze váženého aritmetického priemeru. Úrokové výnosy získané z držby dlhových cenných papierov sa vykážu pomocou efektívnej úrokovej miery ako výnosové úroky vo výkaze ziskov a strát v položke „Výnosy z úrokov“. Dividendy získané z držby akcií sa vykazujú vo výkaze ziskov a strát v položke „Výnosy z dividend“ v momente vzniku práva na úhradu.

Reálna hodnota cenných papierov, pre ktoré existuje aktívny trh a pri ktorých možno spoľahlivo určiť trhovú cenu, sa stanovuje podľa trhovej ceny.

V prípade dlhových cenných papierov, pri ktorých neexistuje aktívny trh, použije sa kvalifikovaný odhad, založený na diskontovaní budúcich peňažných tokov. Na diskontovanie sa použije vnútorná miera výnosovosti odvodená z výnosovej krivky daného dňa. Pri kvalifikovanom odhade sú zohľadnené aktuálne úrovne úrokových sadzieb pre finančné nástroje s rovnakými alebo porovnateľnými charakteristikami, bonita emitenta oceňovaného cenného papiera, jeho zostatková doba splatnosti a mena, v ktorej sú denominované platby plynúce z vlastníctva tohto cenného papiera.

Ak hodnotu dlhového cenného papiera nie je možné určiť opísaným spôsobom, jeho hodnota je v súlade s ustanoveniami Zákona č.43/2004 Z. z. o starobnom dôchodkovom sporení v znení neskorších predpisov a vyhlášky Národnej banky Slovenska č. 246/2009 Z. z. o spôsobe určenia hodnoty majetku v dôchodkovom fonde určená dôchodkovou správcovskou spoločnosťou po dohode s depozitárom inými všeobecne uznávanými metódami oceňovania.

V prípade akcií, pri ktorých neexistuje aktívny trh, použije sa kvalifikovaný odhad založený na dividendovom modeli oceňovania akcií. Ak nie je možné vykonať kvalifikovaný odhad reálnej hodnoty akcií, ocení sa cenou obstarania upravenou o zníženie hodnoty.

### 2.2 Krátkodobé pohľadávky

Krátkodobé pohľadávky predstavujú pohľadávky z vkladov poskytnutých komerčným bankám, ktorých dohodnutá doba splatnosti je nad 24 hodín, ale do jedného roka a ktoré sú držané fondom primárne za účelom ich zhodnotenia. Bežné a termínované vklady s dohodnutou splatnosťou do 24 hodín sú vykázané ako peňažné prostriedky a ekvivalenty peňažných prostriedkov.

Krátkodobé pohľadávky sú prvotne vykázané v súvahe ku dňu dohodnutia obchodu a pri prvotnom vykázaní sú ocenené v reálnej hodnote. Po prvotnom vykázaní sa pohľadávky oceňujú v amortizovanej hodnote, ktorá predstavuje cenu použitú pri prvotnom ocenení zvýšenú o časovo rozlíšený úrok vypočítaný metódou efektívnej úrokovej miery. V prípade sporných pohľadávok je vytvorená opravná položka.

### 2.3 Finančné deriváty

Finančné deriváty zahŕňajú termínové menové kontrakty, úrokové / menové swapy a opcie, zmluvy o budúcich úrokových sadzbách. Fond používa deriváty na zaistenie rizika úrokových sadzieb a menového rizika spojeného s jeho transakciami na finančných trhoch. Tieto zaistenia sú účtované ako finančné deriváty určené na obchodovanie, pretože hoci pri riadení rizika fondu poskytujú účinné ekonomické zabezpečenie, nespĺňajú kvalifikačné požiadavky na vykazovanie zabezpečenia podľa postupov účtovania.

Deriváty sú prvotne vykázané v súvahe ku dňu dohodnutia obchodu a pri prvotnom vykázaní sú vykázané v reálnej hodnote. Následne sú vykazované taktiež v reálnej hodnote. Reálne hodnoty sa získavajú

z trhových cien, modelov diskontovaných peňažných tokov a modelov oceňovania opcií. V rámci svojej činnosti fond uzatvára zmluvy na finančné deriváty s cieľom zabezpečenia likvidity, menových a úrokových rizík. Všetky derivátové finančné nástroje sa v prípade kladnej reálnej hodnoty vykazujú ako aktíva v riadku „deriváty“ a v prípade zápornej reálnej hodnoty ako záväzky v riadku „deriváty“. Zmeny reálnej hodnoty derivátových finančných nástrojov určených na obchodovanie sú zahrnuté do riadku „Zisk/strata z derivátov“.

Deriváty sa účtujú na podsúvahových a súvahových účtoch odo dňa dohodnutia obchodu do dňa posledného vyrovnania, alebo ukončenia, uplatnenia práva, ich predaja alebo spätného nákupu.

## **2.4 Dlhodobé a krátkodobé záväzky**

Dlhodobé a krátkodobé záväzky predstavujú záväzky z prestupov medzi fondami, záväzky voči správcovskej spoločnosti a podobné záväzky.

Záväzky sú prvotne vykázané v súvahe ku dňu dohodnutia obchodu a pri prvotnom vykázaní sú ocenené v reálnej hodnote.

Po prvotnom vykázaní sa záväzky oceňujú v amortizovanej hodnote, t.j. v cene použitej pri prvotnom ocenení, ktorá sa zvyšuje o dosahovaný, časovo rozlíšený úrok vypočítaný metódou efektívnej úrokovej miery. Krátkodobé záväzky, ktoré nie sú splatné v splátkach, sa oceňujú nominálnou hodnotou.

## **2.5 Dane**

Úrokové výnosy dôchodkového fondu podliehajú zrážkovej dani v zmysle § 43 zákona o dani z príjmov.

## **2.6 Operácie v cudzej mene**

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sa prepočítavajú na EURO referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu alebo ku dňu zostavenia účtovnej závierky, alebo k inému dňu, ak to ustanovuje osobitný predpis. Pri kúpe a predaji cudzej meny za slovenskú menu sa použije kurz, za ktorý boli tieto hodnoty nakúpené alebo predané.

Operácie uskutočnené v cudzej mene sa prepočítavajú na EURO referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska platného v deň uskutočnenia transakcie. Peňažné aktíva a záväzky v cudzej mene sa prepočítavajú na EURO referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska platným k dátumu účtovnej závierky.

Kurzové rozdiely, ktoré vznikli z dôvodu prepočtu majetku a záväzkov v cudzej mene sa vykazujú vo výkaze ziskov a strát v riadku „Zisk/strata z predaja devíz“.

## **2.7 Vykazovanie výnosov a nákladov**

Dôchodkový fond vykazuje náklady a výnosy časovo rozlíšené do obdobia, s ktorým časovo a/alebo vecne súvisia, t. j. bez ohľadu na to, kedy prichádza k ich peňažnej úhrade.

Výnosové a nákladové úroky sa časovo rozlišujú vo výkaze ziskov a strát metódou efektívnej úrokovej miery. Metóda efektívnej úrokovej miery je spôsob počítania amortizovanej hodnoty finančného nástroja a priradzovania úrokových výnosov relevantným účtovným obdobiam. Efektívna úroková miera je sadzba, ktorá presne diskontuje budúce peňažné toky z finančného nástroja na súčasnú hodnotu rovnú účtovnej hodnote.

## **2.8 Poplatky**

Dôchodkovej správcovskej spoločnosti prináleží za správu dôchodkového fondu odplata, ktorá od 23.3.2008 do 30.6.2009 predstavovala 0,065% priemernej mesačnej čistej hodnoty majetku v dôchodkovom fonde. Podľa novely zákona Spoločnosť od 1. júla 2009 znížila vo všetkých troch fondoch poplatok za správu dôchodkového fondu z 0,065% na 0,025% priemernej mesačnej čistej hodnoty majetku príslušného fondu.

Spoločnosť podľa zákona zaviedla od 1.7.2009 v každom dôchodkovom fonde garančný účet a musí vyhodnocovať výkonnosť dôchodkových fondov na šesťmesačnej báze pre všetky tri dôchodkové fondy, ktoré spravuje. V prípade poklesu hodnoty majetku v príslušnom dôchodkovom fonde je Spoločnosť povinná doplatiť do dôchodkového fondu z vlastného majetku tak, aby bola garantovaná výška dôchodkových úspor sporiteľa v sledovanom období podľa pravidiel stanovených zákonom. Prvé sledované obdobie začalo plynúť 1.7.2009 a skončí 31.12.2009, druhé sledované obdobie začne plynúť 1.8.2009 a skončí 31.1.2010 atď.

Spoločnosti naďalej prináleží odplata za vedenie osobného dôchodkového účtu vo výške 1 % zo sumy mesačného príspevku pripísaného na bežný účet dôchodkového fondu po pripísaní dôchodkových jednotiek na osobný účet sporiteľa.

## **2.9 Dôchodkové jednotky**

Hodnota dôchodkovej jednotky sa vypočíta ako podiel čistej hodnoty majetku v dôchodkovom fonde a počtu dôchodkových jednotiek. Dôchodkový fond účtuje o dôchodkových jednotkách na príslušnom účte účtovej skupiny 51 ako Dôchodkové jednotky, ktorý je súčasťou vlastného imania dôchodkového fondu.

## **2.10 Záonné požiadavky**

V súlade s ustanoveniami zákona č. 43/2004 Z. z. o starobnom dôchodkovom sporení a o zmene a doplnení niektorých zákonov dôchodkový fond podlieha viacerým limitom a obmedzeniam týkajúcich sa jeho investovania.

## C. PREHĽAD O PEŇAŽNÝCH TOKOCH

	2010	2009
<b>Peňažné toky z prevádzkovej činnosti</b>		
Zisk/strata pred zdanením	5 141 263	2 939 623
Upravený o:		
Úrokové výnosy	(6 103 651)	(5 497 246)
Výnosy z dividend	(18 000)	(218 514)
Nerealizovaný zisk/strata z precenenia finančných nástrojov	(1 107 273)	(15 258 765)
Kurzový zisk/strata z peňazí a ekvivalentov	(1 980)	91 911
Prevádzkový zisk/strata pred zmenami stavu pracovného kapitálu	(2 089 641)	(17 942 991)
Zmena stavu krátkodobých dlhopisov	(10 084 985)	-
Zmena stavu akcií	3 093 670	31 557 117
Zmena stavu podielových listov	-	-
Zmena stavu krátkodobých pohľadávok	8 890 369	(79 248 605)
Zmena stavu derivátov	-	(46 139)
Zmena stavu drahých kovov a ostatného majetku	(5)	43 569
Zmena stavu pohľadávok voči bankám	(30 082 328)	1 623 225
Zmena stavu záväzkov z vrátenia podielov a záväzkov voči správcovskej spoločnosti	(9 545)	34 618
Zmena stavu ostatných záväzkov	(3 316)	11
Prijaté úroky	3 917 300	3 058 825
Zaplatená daň	(3 608)	(17 142)
Prijaté dividendy	18 000	218 514
<b>Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti</b>	<b>(26 354 089)</b>	<b>(60 718 998)</b>
<b>Peňažné toky z investičnej činnosti</b>		
Nákup dlhodobých dlhových finančných nástrojov	(102 116 635)	(83 536 635)
Zmaturované dlhodobé dlhové finančné nástroje	47 131 528	28 664 608
Predaj dlhodobých dlhových finančných nástrojov	22 926 936	32 266 352
<b>Čisté peňažné toky z investičnej činnosti</b>	<b>(32 058 171)</b>	<b>(22 605 675)</b>
<b>Peňažné toky z finančnej činnosti</b>		
Prijaté príspevky a penále	64 996 590	64 422 904
Prestupy	(4 719 409)	(8 679 307)
Poplatky	(1 708 079)	(1 867 914)
Ostatné	-	-
<b>Čisté peňažné toky z finančnej činnosti</b>	<b>58 569 102</b>	<b>53 875 683</b>
Čistý prírastok v peňažných prostriedkoch a v peňažných ekvivalentoch	156 842	(29 448 990)
Počiatkový stav peňažných prostriedkov a ekvivalentov k 1. januáru 2010 (2009)	49 659	29 590 560
Kurzový zisk/strata z precenenia peňažných prostriedkov a ekvivalentov	1 980	(91 911)
<b>Konečný stav peňažných prostriedkov a ekvivalentov peňažných prostriedkov k 31. decembru 2010 (2009)</b>	<b>208 481</b>	<b>49 659</b>

## D. PREHĽAD O ZMENÁCH V ČISTOM MAJETKU FONDU

Označenie	P O L O Ž K Y	2010	2009
a	b	1	2
<b>I</b>	<b>Čistý majetok na začiatku obdobia</b>	<b>244 770 253</b>	<b>187 972 089</b>
a	počet dôchodkových jednotiek	6 990 512 153,8685	5 437 555 649,8057
b	hodnota 1 dôchodkovej jednotky	0,035015	0,034568
1	Upísané príspevky do dôchodkových fondov	64 996 590	64 422 904
2	Zisk alebo strata fondu	5 137 655	2 922 481
3	Čistý rast / pokles majetku z precenenia	-	-
4	Odpísanie dôchodkových jednotiek za správu fondu	(1 708 079)	(1 867 914)
5	Prevedené dôchodkové jednotky	(4 719 409)	(8 679 307)
<b>II</b>	<b>Nárast / pokles čistého majetku</b>	<b>63 706 757</b>	<b>56 798 164</b>
<b>A</b>	<b>Čistý majetok na konci obdobia</b>	<b>308 477 010</b>	<b>244 770 253</b>
a	počet dôchodkových jednotiek	8 648 539 297,9781	6 990 512 153,8685
b	hodnota 1 dôchodkovej jednotky	0,035668	0,035015



## E. POZNÁMKY K POLOŽKÁM SÚVAHY A K POLOŽKÁM VÝKAZU ZISKOV A STRÁT

### 1. Dlhopisy

Členenie dlhopisov podľa jednotlivých druhov je nasledovné:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	štátne dlhopisy	88 447 006	66 045 003
b)	štátne pokladničné poukážky	10 183 126	-
c)	hypotekárne záložné listy	33 536 272	35 448 556
d)	ostatné dlhopisy	75 686 629	61 452 550
	<b>Dlhopisy spolu</b>	<b>207 853 033</b>	<b>162 946 109</b>

Členenie dlhopisov podľa zostatkovej doby ich splatnosti:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	do 1 mesiaca	13 121 119	542 508
b)	1 až 3 mesiace	23 600 580	23 615 688
c)	3 mesiace až 1 rok	36 875 258	19 703 437
d)	1 až 5 rokov	131 952 236	109 461 498
e)	nad 5 rokov	2 303 840	9 622 978
	<b>Dlhopisy spolu</b>	<b>207 853 033</b>	<b>162 946 109</b>

Členenie dlhopisov podľa dohodnutej doby ich splatnosti:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	do 1 mesiaca	-	-
b)	1 až 3 mesiace	-	-
c)	3 mesiace až 1 rok	10 183 126	-
d)	1 až 5 rokov	99 995 606	101 059 803
e)	nad 5 rokov	97 674 301	61 886 306
	<b>Dlhopisy spolu</b>	<b>207 853 033</b>	<b>162 946 109</b>

Členenie dlhopisov podľa mien:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	EUR	207 853 033	162 946 109
b)	USD	-	-
	<b>Dlhopisy spolu</b>	<b>207 853 033</b>	<b>162 946 109</b>

Členenie dlhopisov:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	bez kupónov	37 842 546	49 445 708
b)	s kupónmi	170 010 487	113 500 401
	<b>Dlhopisy spolu</b>	<b>207 853 033</b>	<b>162 946 109</b>

## 2. Akcie

Členenie akcií podľa mien:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	v EUR	-	2 563 814
b)	v USD	-	-
c)	v JPY	-	-
	<b>Akcie spolu</b>	<b>-</b>	<b>2 563 814</b>

Členenie akcií podľa spôsobu určenia ich reálnej hodnoty:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	reálna hodnota určená ako trhov <sup>a</sup> na základe obchodovania na Slovenskej burze	-	-
b)	reálna hodnota určená ako trhov <sup>a</sup> na základe obchodovania na iných burzách	-	2 563 814
c)	reálna hodnota určená ako odhad (vl.modelom) s referenciou na trh	-	-
d)	reálna hodnota určená bez referencie na aktívny trh	-	-
	<b>Spolu</b>	<b>-</b>	<b>2 563 814</b>

## 3. Krátkodobé pohľadávky

Členenie krátkodobých pohľadávok podľa zostatkovej doby ich splatnosti:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	do 1 mesiaca	27 365 079	28 227 466
b)	1 až 3 mesiace	42 993 157	9 601 920
c)	3 mesiace až 1 rok	-	41 419 219
	<b>Krátkodobé pohľadávky spolu</b>	<b>70 358 236</b>	<b>79 248 605</b>

Všetky krátkodobé pohľadávky sú denominované v EUR.

## 4. Peňažné prostriedky a ekvivalenty peňažných prostriedkov

Členenie peňažných prostriedkov a ekvivalentov podľa jednotlivých druhov:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	bežné vklady	208 481	49 659
b)	termínované vklady so splatnosťou do 24 hodín	-	-
	<b>Peňažné ekvivalenty spolu</b>	<b>208 481</b>	<b>49 659</b>

## 5. Ostatný majetok

Členenie ostatného majetku podľa druhov:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	pohľadávky za kupóny	-	-
b)	pohľadávky voči správcovskej spoločnosti	5	-
	<b>Ostatný majetok spolu</b>	<b>5</b>	<b>-</b>

## 6. Závazky

Členenie ostatných záväzkov podľa jednotlivých druhov:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	záväzky z nákupu CP	-	-
b)	záväzky voči správcovskej spoločnosti	25 073	34 618
c)	daňové záväzky	-	3 316
	<b>Závazky spolu</b>	<b>25 073</b>	<b>37 934</b>

## 7. Výnosy z úrokov

Členenie výnosov z úrokov podľa druhov:

Označenie	Položka	2010	2009
a)	z dlhových cenných papierov	4 201 131	4 567 247
b)	z vkladov	1 896 776	887 629
c)	z bežných účtov	5 744	42 370
	<b>Výnosy spolu</b>	<b>6 103 651</b>	<b>5 497 246</b>

## 8. Zisk/strata z predaja cenných papierov

Označenie	Položka	2010	2009
a)	zisk/strata z predaja dlhopisov	(1 392 103)	(4 201 933)
b)	zisk/strata z predaja akcií	(697 303)	(12 825 946)
	<b>Spolu</b>	<b>(2 089 406)</b>	<b>(17 027 879)</b>

## 9. Zisk/strata z derivátov

Označenie	Položka	2010	2009
a)	zisk z derivátov	-	708 740
b)	strata z derivátov	(236)	(591 304)
	<b>Spolu</b>	<b>(236)</b>	<b>117 436</b>

## 10. Zisk/strata z precenenia cenných papierov

Označenie	Položka	2010	2009
a)	zisk/strata z precenenia dlhopisov	577 418	953 311
b)	zisk/strata z precenenia akcií	529 856	14 013 216
	<b>Spolu</b>	<b>1 107 274</b>	<b>14 966 527</b>

## F. PREHLAD O INÝCH AKTÍVACH A PASÍVACH

Fond k 31. decembru 2010 a k 31. decembru 2009 neevidoval iné aktíva a pasíva.

## G. OSTATNÉ POZNÁMKY

### Následné udalosti

Po dni účtovnej závierky nedošlo k významným udalostiam, ktoré by si vyžadovali vykázanie v poznámkach alebo úpravu účtovných výkazov k 31.12.2010.

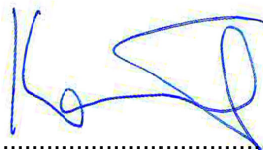
\*\*\*

Táto účtovná závierka k 31.12.2010 bola zostavená na adrese VÚB Generali dôchodková správcovská spoločnosť, a.s., Mlynské nivy 1, 820 04 Bratislava, Slovenská republika.

Podpisy členov štatutárneho orgánu:

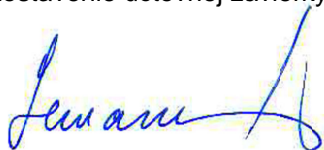


Ing. Beáta Haramiová  
predsedníčka predstavenstva  
VÚB Generali dôchodková  
správcovská spoločnosť, a.s.



MUDr. Viktor Kouřil  
podpredseda predstavenstva  
VÚB Generali dôchodková  
správcovská spoločnosť, a.s.

Podpis osoby zodpovednej za  
zostavenie účtovnej závierky:



Ing. Andrea Semancová

Podpis osoby zodpovednej za  
vedenie účtovníctva:



Jana Neumahrová

Dátum: 16.marec 2011